

**No por
castiga
homber cu a
kibra estatua**

Corte Supremo di Hulanda a confirma cu Ernst & Young a traha e rapport pa destrui Endy Croes

■ Croes a gana su caso y ta bay demanda Ernst & Young



Nuebe candidata nobo introduci pa Miss Youth Aruba 2019



ORANJESTAD (AAN): Diadomingo anochi den The Cage Nightclub na King Plaza, a tuma lugar e introduccion di e candidatanan nobo pa e certamen di Miss Youth Aruba 2019. E lugar tabata basta yen di famia, amigo, conocirnan, cu a bay pa asina sostene nan candidata favorito. E candidatanan ta: (1) Rahaylee Hernandis (Brazil), patrocina pa Stylish by Robert. (2) Daniela Rodriguez (San Nicolas), patrocina pa Geminized. (3) Chelsea Rodriguez (Pos Chiquito), patrocina pa The Salon. (4) Keely-Shay Giel (Dakota), patrocina pa Hair Factory. (5) Alexia Karmela Chin (Noord), patrocina pa Catha Leya C&C. (6) Isabella Benshop (Paradera), patrocina pa N-Designz. (7) Meredith Henriquez (Savaneta), patrocina pa P'Thierre. (8) Kate Lynn Blom (Santa Cruz), patrocina pa Zsa Zsa Designs. (9) Reshene Zievinger (Tanki Leendert), patrocina pa Hair Factory. Aki e welo di Keely-Shay Giel, a subi escenario apesar di su limitacion visual, pa bisti su nieta e sjerp.



Groceries Like Home!

For more information please call (297) 521-2370.
Open Monday to Saturday from 7:30am to 9pm.
Sunday from 9am to 6pm. www.lingandsons.com

THE #1 SUPERMARKET IN ARUBA

f i Wi-Fi IN STORE!

Psychiater ta haya cu e acusado ta sufri di problema mental

No por castiga homber cu a kibra estatua di husticia na edificio di Corte di Husticia

ORANJESTAD (AAN):

Un caso cu for di aña pasa tabata pendiente di investigacion di psychiater riba orden di Hues, e aña aki a keda cla. Despues di henter e procedura cu mester a sigui, caminda Hues Comisario mester nombra un psychiater, a yega asina leu cu Hues a haya raport di psychiater cu ta muestra cu e homber Venezolano D.O. biba na Aruba, no por para responsabel pa a kibra riba 18 Juli 2017 e estatua di husticia na edificio di Corte.

Na September 2018 a cuminsa trata e caso y a sigui na Februari 2019. Hues a puntra D.O. si el a haci'e. Segun D.O., el a haci'e pero e no tabata na tinino. E tabata bou influencia di XTC y hopi dia sin drumi. Hues a puntra kico a pasa e dia ey. El a bisa cu loke e ta corda ta cu e tabata drumi riba vloer y nan tabata pres su cabez y puntr'e pakico el a haci'e. E no ta corda kico el a haci.

Hues muestra cu Polis a muestra cu D.O. tabata hopi agresivo y tabata grita so. Segun D.O. e tabata bebe alcohol y hende a benta XTC den su bebida. Hues a muestra cu for di warda di Polis a manda D.O. Paaz pa tratamento. D.O. a bisa Hues cu e ta bao tratamiento di Paaz. Ta asina cu na Hues Comisario el a admiti di a kibra e estatua y bay cu e balansa. Hues muestra cu D.O. tin carchi di castigo. Na 2011 el a worde condena pa maltrato, na 2016 condena pa posesion di arma y a worde condena na 12 luna di prison di cual 4 luna ta condicional.

EXIGENCIA DI FISCAL:

Fiscal ta haya legalmente y convicentemente proba cu D.O. a kibra e estatua y



bay cu e balansa. Fiscal a bisa cu e no ta kere D.O. cu e tabata bou influencia y no ta corda. Fiscal a remarca cu esey no ta un excusa. Ta D.O. a bebe y ningun hende e force haci esaki. E tabata 26 dia sera.

Fiscal ta haya cu esaki ta suficiente y exige esaki como castigo. E castigo condicional mester worde ehecuta. Fiscal a splica cu ora un persona no presenta den Corte y haya castigo no ta di biaha e ta haya e castigo. Esey no ta relevante pa e periodo di castigo condicional. E castigo condicional ta pa posesion di arma y awor ta un caso diferente.

No ta importante cual delito. D.O. tin problema mental y no por yega na esaki door cu ta su mes a bay busca tratamento. Sinembargo Fiscal ta kere D.O. cu e ta bou tratamiento. Pesey no ta haya oportunidad pa pidi pa ehecuta e 4 luna condicional. Haya cu Hues mester dicidi si D.O. mester paga e daño nan haci.

Hues a bisa cu e tin duda si D.O., mirando su estado mental, e ta responsabel pa su actonan. Pa por condena D.O. e mester sa su estado menal. Hues a bisa cu e ta pospone e caso pa e haya un raport di psychi-



ater. A base di e raport aki e ta bay tuma un decision. Lo laga Hues Comisario nombra un psychiater y pa papia cu D.O. pa traha un raport. E caso a keda posponi di Februari 2019 te Mei 2019.

SENTENCIA:

Recien tabatin sentencia di e caso penal caminda Hues a muestra cu segun psychiater, D.O. no ta responsabel pa

su actonan. E ta sufri di problema mental. Psychiater a muestra cu no ta necesario pa interna D.O. den un institucion pasobra e ta usando su medicamento.

Fiscal a bisa cu door di e raport di psychiater, e ta pidi Hues pa no persigui e sospechoso.

Hues a bisa cu ta legalmente proba cu D.O. a kibra e estatua pero a base di raport di psychiater e no ta duna D.O. castigo.

Ta asina cu D.O. mes a bisa Hues cu e ta sigui usa e remedi pasobra e tin miedo di loke e ta haci ora e ta bao influencia psychiatrico.

Ta asina cu entretanto e estatua a worde drecha completo.

Ya caba Tormenta Sub-Tropical Andrea a forma riba Oceano Atlantico



ORANJESTAD (AAN): Temporada di Horcan oficialmente ta cuminsa dia 1 di Juni 2019. Sinembargo riba Dialuna atardi, ya caba un Tormenta Sub-Tropical a nace riba Oceano Atlantico.

National Hurricane Center a anuncia oficialmente cu e Tormenta Sub-Tropical "Andrea" a nace y tabata Dialuna atardi 6:30 pm na 28.8° Nort y 68.7° West. Esaki ta un tiki zuid di isla di Bermuda.

Bientonan maximo sosteni ta di 65 km/h. E ta moviendo actualmente direccion panort cu 22 km/h.

Te cu awor no a pone ningun warning pa Bermuda, pero toch e isla ta keda vigila e sistema aki cu lo trece hopi awacero. E tormenta riba Diamars lo cuminsa bira mas di-

reccion Noordoost. E lo keda toch pues zuid of zuidwest di Bermuda.

National Hurricane Center a manda un avion Hurricane Hunter cu a bay check e formamento di nubia, y ta calcula cu den madrugada e tormenta por sigui bira un tiki mas fuerte. Sinembargo e lo bay topa cu un sistema friu mas panort, y pesey ta calcula pa Diaranzon caba, Andrea lo disipa completamente.

E Tormenta SubTropical Andrea aki no ta forma ningun peligro pa Aruba, ni demas islanan den Caribe.

E nombrenan di Horcan pa e aña aki ta Andrea, Barry, Chantal, Dorian, Erin, Fernand, Gabrielle, Humberto, Imelda, Jerry, Karen, Lorenzo, Melissa, Nestor, Olga, Pablo, Rebekah, Sebastien, Tanya, Van, y Wendy.

Anthony Ruiz:

Corte Supremo di Hulanda a confirma cu Ernst & Young a traha e rapport pa destrui Endy Croes

***Croes a gana su caso y ta bay demanda Ernst & Young**

ORANJESTAD(AAN): Di-aluna a tuma lugar un conferencia di prensa na oficina di bufete di abogado Croes-Wever-Ruiz, relaciona cu e sentencia den Hogeraad di e caso cu Endy Croes a entama contra Ernst & Young.

Abogado Anthony Ruiz, kende a representa Croes, a splica cu e caso aki ta andandocasi 10 aña caba.

“Ta un caso unda cu siman pasa Diabierna nos a haya e sentencia di Corte Supremo di Hulanda, unda cu 5 huez a ratifica e sentencia anterior di 3 huez di Corsow den Corte di Apelacion a duna Endy Croes razon riba su ponencia y e hechonan cu a demostra cu Ernst & Young a comete un acto ilicito contra Croes”.

Esaki segun Mr. Ruiz, kende a indica cu Corte Supremo a bisa cu e acto cu e compania di Accountants a comete contra Croes ta ilegal y cu Croes a sufri daño a consecuencia di e manera con Ernst & Young a actua.

“Nos tin cu bay bek na e sentencia di corte di apelacion, unda cu e sentencia ey a bisa cu ora cu bo traha un rapport contra un hende bo mag di hasi un fout aki aya, pero e

manera con e foutnan aki a wordo hasi contra Endy, ta muestra cu no por ta otro cu esaki tabata pa 1 solo meta, esta pa caba cu su persona y su integridad y percura pa e wordo kita di trabao”.

“Nos no mester lubida cu Ernst & Young a manipula e rapport y el a hunga cu cifranan den e rapport”.

“Por ehempel, evidencia cu Endy tabata tin pa muestra cu su maneho den Lotto tabata corecto y cu tabata muestra pruebanan di su inocencia, tabata wordo scondi”.

“Ernst & Young tabata manipula e traduccionnan cu tabata wordo hasi di Papiamentu pa Hulandes”.

Esaki segun e abogado, kende a sigui bisa cu tabata tin reciponnan cu ta muestra cu Croes a paga cierto cosnan di cual Ernst & Young tabata bisa cu no tabata asina.

Tambe tabata tin aprobacionnan cu Croes a haya for di e bestuur pa ehecuta cierto asuntonan, mientras cu Ernst & Young tabata bisa cu e no a haya aprobacion.

Tur esakinan tabata wordo scondi pa Ernst & Young.

“Mirando con e rapport a wordo traha, bo tin cu duna



compliment na Ernst & Young pa con bon nan a hinca e rapport den otro pa hasi maldad contra Endy Croes”.

“E rapport aki a wordo traha cu un solo meta, esta destrui Endy”.

“E denuncia hasi contra Endy na polis, a wordo hasi cu e rapport aki riba mesa, bisando cu e rapport tabata e prueba pa e bay cera”.

“Pa colmo Endy a bay cera y esey nos a bringa caba, unda cu nos a logra pa saca Endy for di prison y absolve di tur acusacion”, segun Ruiz, kende a indica cu esey no a kita cu Croes a bay cera 10 dia.

“Nos ta pensa cu e bestuur

actual di Lotto Pa Deporte na un manera of otro lo a colabora cu Ernst & Young”.

“Esey nos no por comproba, pero unico cos cu nos tin ta un rapport cu no ta sirbi pa nada”.

Esaki segun Ruiz, kende a sigui bisa cu Croes a consecuencia di esaki a perde su trabao, el a bay cera y te cu dia di awe esey ta wordo uza contra dje.

“Pore ehempel tur ora cu bo wak 24.com, publica un articulo di Endy Croes, nan ta hasi esaki cu e potret di Croes cu mannan den boei”.

“Unico motibo ta pa caba cu su persona y hasie y su famia dolor”.

“Esaki siendo cu 3 aña pasa caba a bin un sentencia unda cu el a wordo declara liber di tur acusacion”.

“E mancha ey lo keda semper riba dje y Ernst & Young ta e unico responsable pa e hecho cu te dia di awe e ta wordo acusa na un manera falso, riba un rapport cu no ta sirbi pa nada.

Ruiz a indica cu ora cu Ernst & Young a traha e rapport nan no a duna Croes e oportunidad corecto pa reacciona riba esaki.

“E rapport aki ta asina bon skirbi, cu bo mester ta un hende hopi sabi pa skirbie na e manera ey, pasobra anteriormente hasta hueznan a cay den trampa di esey”.

Esaki segun Ruiz, kende a indica cu awor cu nan a haya razon di corte, nan ta bay cuminsa e proximo paso cu ta cuminsa un caso di demanda pa daño y perjuicio.

Apesar cu nos leynan no ta duna e espacio di existi su manan manera ta wordo hasi na Merca, e abogado a enfatisa cu nan ta bay existi pago di un suma hopi halto, aunque ningun suma por kita locual Croes a pasa aden y ainda ta pasando aden.

Ministro Xiomara ta bay Cuba pa firma un acuerdo internacional



ORANJESTAD (AAN): Diamars dia 21 di mei Minister Xiomara Ruiz-Maduro ta biaha pa Cuba pa forma parti di un delegacion di Reino Hulandes hunto cu mandatarionan di Corsou y Sint Maarten y Hulanda. E in-

tencion di e bishita aki ta pa firma un acuerdo internacional pa lanta e Organizacion Caribeense di Aduana, Caribbean Customs Organization (CCO). E CCO aki ta haci e cooperacion y intercambio di informacion mas lihe y

eficiente entre e entidadnan di Aduana di e paisnan cu firma e tratado. Pa Aruba y e otro paisnan den Reino, e acuerdo internacional aki ta masha importante, ya cu e ta haci posibel cu por combati entre otro fraude y e contrabando di droga mas miho. E delegacion di Reino lo topa tambe cu Vice Presidente di e Consejo di ministranan di Cuba Sr. Ricardo Cabrisas Ruiz pa asina discuti puntonan di importancia. Tambe Minister Xiomara ta haci uso di e oportunidad pa un reunion bilateral cu e Secretario di Estado di Finansa Sr. Menno Snel y un encuentro cu e Minister di Cultura di Cuba, Sr. Alpidio Bautista Alonso Gran.

Autoridad a tene razzia den Simeon Antonio relaciona cu narcotrafico

ORANJESTAD (AAN): Investigacionnan rond di distribucion ilegal di droga riba Aruba, ta sigui keto bay. Di e forma aki, Cuerpo Policial di Aruba ta demostra cu autoridad ta sigui cu nan investigacionnan, y ta usando hermentnan disponible pa asina sigui track y vigila movimentonan.

Net ora cu fin di siman ta caba, diripiente autoridad a presenta cu un razzia riba un cas den Simeon Antonio. Esaki atrobe ta dirigi riba asunto di narcotrafico internacional y local.

Na e adres aki, autoridad a canta bingo ora cu a bin haya varios cargamento di droga scondi. Fuera di esey, a haya diferente atributo relaciona cu e trafico ilegal aki. Pa colmo, a bin topa cu algun stranhero ilegal na e adres tambe.

Ministerio Publico ta activamente involvi den e investigacion aki, y a duna ordo pa confisca diferente material di prueba cu a ser haya na e cas.

Marisol Lopez-Tromp: Un Aruba sin refineria lo habri caminda pa hopi oportunidad nobo pa Aruba

ORANJESTAD (AAN): Na september 2016 den Parlamento a vota pa refinaria, unda e resultado tabata 20 na favor y 1 contra. E 1 contra tabata e voto di Marisol Lopez-Tromp.

E tempo ey e tabata Presidente di Parlamento y maneho di e gobierno tabata uno 'green', uno sostenibel, es decir, uno den cual nunca lo por a spera cu a anuncia un reapertura di un refineria.

Ademas, tur hende por corda con e deal aki tabata dudoso y no tabatin transparencia ora cu el a yega Parlamento. Ni e documentonan cu parlamentarionan a pidi pa wak ex minister de Meza kier a entrega na Parlamento.

Tin cartanan cu Marisol Lopez-Tromp a manda (juli 2016) pidiendonan pa entrega tur cos cu nan tin na Parlamento, esaki mirando cu nan a anuncia publicamente cu nan a cera deal y Parlamento no tabata sa di nada.

Contesta di e tempo ey minister de Meza tabata cu e no ta haya oportuno ainda pa entrega e documentonan na Parlamento considerando cu ainda nan tabata den un proceso di negociacion y mester a warda te ora esey acaba, pasobra si entreganan na Parlamento e lo por a perhudica e negociacionnan. Contrario na e ponencia aki, pa Lopez-Tromp, ora cera un acuerdo di e envergadura ey, Parlamento mester sa adelanta kico e ta encera.

Awor na 2019, Lopez-Tromp cu ta lider di fraccion di POR ta remarca un biaha mas cu el a vota contra pasobra e ta considera cu e deal aki no tabata transparente, parlamentarionan a haya solamente un par di ora pa sinta den biblioteca di Parlamento pa pasa riba e documentonan cu tabata consisti di 2 mil pagina. Ademas por corda



e situacion di Venezuela cu no tabata bon y tabata empeorando. Banda di esey, varios di esnan cu tabata involvi cu e proyecto awendia ta cera.

Tambe Marisol ta bisa cu refineria tabatin su bon temponan na Aruba, el a significa hopi pa nos isla, pero nos ta den un tempo cu nos tin cu wak nos dilanti riba kico otro por bin cune na Aruba, considerando e tamaño y medio ambiente di nos isla y salud di nos hendenan.

E tempo ey ex-minister di Salud, Alex Schwengle, ora Marisol Lopez-Tromp a hacie e pregunta riba efecto di salud, no solamente como minister, pero tambe docter di pulmon, el a bisa cu e refineria tin efecto negativo riba salud. Pero mayoria den Parlamento e tempo ey a kere cu esaki lo por trece trabao pa hopi hende y a firma un mocion (20 di nan) bisando cu e reapertura di e refineria lo trece un cantidad considerable di cupo di trabao, cual sigur ta importante, pasobra kier stimula economia.

Pesey nan a duna prioridad na e parti laboral y a sostene e deal, a pesar cu no a haya tur e documentonan pa wak manera cu mester ta.

Mirando awe, 3 aña despues di e votacion, e placa cu e refineria lo mester a trece aden pa cera e buraco

den presupuesto, nunca a drenta, pasobra nunca e refineria a habri y "laga nos papia straight, e no ta bay habri tampoco", Lopez-Tromp ta bisa y ta agrega cu na e momentonan aki Aruba ta rehen di un contrato caminda cu con cu bay bin nos tin un gobierno responsabel pa cu e situacion akinan y kier minimalisa e daño pa Aruba y ta considera cu ainda tin trahadornan eynan.

Di otro banda el a bisa cu Prome Minister a anuncia cu el a haya sa na Merca cu nunca tabatin intencion pa habri e refineria, es decir, cu Citgo nunca a pidi licencia na e Office of Foreign Assets Control pa rehabilita e refineria, al contrario, nan

a pidie pa 'unwind', pa no tene mas.

"Esaki ta algo sumamente importante pa tene cuenta cune pa muestra cu no tabatin of tin intencion pa reapertura. Ademas den e contract tin poni cu si aproba e ley akinan, si bay di acuerdo cu tur loke tin skirbi eyden, esey kiermen tambe cu ta aproba tur e acuerdo nan y tur e negociacionnan cu gobierno di e tempo ey ta haci den nomber di Parlamento y pueblo. Na momento cu mi a lesa esaki y mirando e comportacion e tempo ey di e ex minister, naturalmente, mi firma bo no lo haya eybou., ademas cu e ta malo pa nos salud, malo pa medio ambiente y ta tempo pa Aruba tin otro desaroyo pariba di brug na San Nicolas y cu ta trece otro tipo di infraestructura pa Aruba", Marisol Lopez-Tromp a duna di conoce. El a bisa tambe cu no ta un secreto cu Minister Otmar Oduber na e momentonan aki ta bezig cu un hotel pariba, un desaroyo pa San Nicolas y si e continua e lo trece otro tipo di infraestructura, lo tin embeyecimento, mas seguridad, mas hende ta bay biba y traha eynan. Es decir, e lo ta algo completamente otro cu un reapertura di un refineria.

Na e momentonan aki Parlamentario di POR no ta wak apertura di e refineria, e no a wake 3 aña pasa tampoco y mas bien a wake como e forma pa wanta e rosea te eleccion pa bisa cu e lo trece placa aden cu a tapa e bura den presupuesto y a priminti miles di hende trabao unda cu no solamente un cantidad di hende a bin Aruba back pensando cu nan lo haya trabao, pero tambe otronan a rechasa ofertanan pa keda en espera di e refineria na nos isla.

Prome Minister a anuncia cu ta lantando un comision pa mira e 3 posibel camindanan pa cu e refineria. E prome ta reapertura di e refineria cu Citgo, cual na e momentonan aki ta pinta scur. E di dos ta e reapertura di e refineria no cu Citgo y e di tres ta cu no ta bay door mas cu refineria y ta wak otro posibilidadnan di desaroyo pa Aruba. Finalisando, Marisol Lopez-Tromp a expresa cu e ta prefera e ultimo posibilidad unda cu mester busca un desaroyo nobo no solamente pa 2 of 3 aña sino pa e siguiente decadanan pa nos pais. "Un ARUBA sin refineria. Esaki lo habri caminda pa hopi oportunidad nobo. Bo yiu y nieto lo gradicibo pe decision aki".



Dijtham
We've got it

WELDING

Welding for Steel, Baremetal, RVS and even Alluminium.

130P - MMA
Afl. 879,-



E163 - MMA/TIG
Afl. 1065,-



E200 - MMA/TIG
Afl. 1585,-



160A - MIG/MAG
Afl. 2069,-



Dijtham Aruba - Schotlandstraat 67 - Oranjestad - Tel.: 588-9526
Dialuna - Diabierna 8Am - 6Pm, Diasabra 8Am - 5Pm

JR AUTOCENTER

Guaranteed Lowest Total Price!



Size 13

Starting at
155/70R13
f48⁹⁵

Also low price:
155/65R13
175/70R13



Size 17

Starting at
225/60R17
f150

Also low price:
225/60R17
235/65R17
245/65R17



Size 14

Starting at
165/60R14
f49⁷⁵

Also low price:
175/65R14
175/70R14
185/60R14
185/65R14



Size 18

Starting at
215/45R18
f125

Also low price:
225/45R18
235/60R18
265/60R18



Size 15

Starting at
185/60R15
f64⁹⁵

Also low price:
185/65R15
195/60R15
195/65R15
235/75R15



Size 16

Starting at
205/55R16
f89⁹⁵

Also low price:
205/55R16
215/65R16
215/70R16
235/60R16
245/70R16



Size 20

Starting at
245/35R20
f178⁰⁰

Also low price:
255/45R20
275/55R20



Size 19

Starting at
235/55R19
f167⁷⁵

Call us for more low prices!



TRUCK

Starting at
7.00-16
f199⁰⁰

7.50-16 f205
11R22.5 f335
10.00-20 f395
11.00-20 f435
295/80R22.5 f549



SHOP & WIN!

Spend f25,- & enter to WIN a Complete Car Service for Dad

Value of f200,-

ALL TIRES ARE*

- ☒ NEW
 - ☒ INSTALLED FREE
 - ☒ QUALITY CERTIFIED
- *EXCLUDES INSTALL TRUCK TIRES
TAXES NOT INCLUDED

*Contest valid at JR Autocenter Turibana 586 2226, Macuarima 585 4944 & Cura Cabai 584 8295

FTA a wordo informa pa Gerencia di RBC:

Algun trahador a haya carta cu nan funcion ta di mas!

ORANJESTAD (AAN) – Den entrevista cu sr. Hubert Dirks, Lider di e Federacion di Trahadornan di Aruba (FTA), el a duna di conoce cu el a wordo yama pa e gerente di RBC Bank, ken a dune un update di e situacion di e banco y a wordo informa cu un cantidad di trahador a haya un carta cu nan funcion lo ta di mas.

E cantidad di trahadornan cu a wordo acerca no ta igual na e cantidad cu ta traha den e branch di Oranjestad, pero si ta un indicacion cu mas reduccion di trahador ta tumando lugar den RBC.

E sindicalista a menciona cu FTA ta kere cu tin algun trahador cu sea pa nan edad, of pa e situacion cu no ta facil pa haya un trabao, of pa algun otro motibo, no ta prepara pa perde nan trabao na e momentonan aki.

Dirks a expresa cu apesar cu na henter mundo e inteligencia artificial, tecnologia nan cu tin, robotizacion pa e trabaonan di futuro, sigur pa banconan tur hende sa cu ta bay tin cambionan.

“Pero nos mester sa tambe cu no ta di un dia pa otro, bo ta confronta un trahador



y sorprende cu un situacion asina pasobra e tin su vida. Nos ta kere cu e desaroyonan aki, mester tuma lugar cu mas tempo, a largo plazo, cu por lo menos ta duna un preparacion”, e lider sindical a indica.

El a agrega cu esaki ta conta pa tur sector. Na momento cu un sector ta bay cera, si tin anticipacion alomenos ta yuda e trahador wak na unda mester di hende pa traha.

E no ta un grupo grandi cu a wordo acerca, pero FTA ta na haltura cu esaki a bin ta tumando lugar pa varios aña caba cu un grupo chikito ta wordo acerca.

Lider sindical di FTA a subraya cu esaki no ta un bon desaroyo, y nan ta conciente di dje. FTA ta verwacht cu: 1. E trahadornan ta haya pri-

oridad y ta e ultimonan cu mester sufrí di e situacion y si ta papia, por ehemplo, di desaroyonan mundial unda ta centraliza e trabaonan di e cadena di banco, si por ehemplo den un isla por haci mihor, mester wak tambe e calidad di trabao cu nos hendenan por haci. Aruba tin hendenan hopi talentoso y nos isla por bira un centro unda por haci cierto trabaonan, y mester promove esey mas tanto posible pa haya menos reduccion posible di trahador den e sector bancario.

FTA tin tur e banconan como miembro, y nan ta spera cu e efecto ta menos posible y cu si e tuma lugar esaki sosode na un lapso mas largo.

“Mi no kier bisa cu esey no mester pasa. Nos ta conciente di dje, pero e mester tuma lugar na un mihor forma”, lider sindical di FTA sr. Dirks a expresa.

Sr. Dirks a señala cu ta conoci cu Royal Bank na Canada su cifranan no ta bayendo bon, y cu e ta depende di locual tuma lugar pafo. Ta conoci tambe cu Trinidad ta hunga un papel



hopi grandi pa loke ta concerni e region di Caribe, y si tin causanan externo cu ta afecta e situacion na Aruba, e sindicalista ta kere cu FTA mester wordo informa, ya cu tin un cantidad di miembro den RBC.

El a splica cu FTA no tin contacto cu sindicatonan di otro paisnan di nos region, cu kizas tin otro informacion, pero si ta na haltura cu e intencion ta pa reduci personal y haci e trabao mas digital y kizas esaki ta e motibo. E branch di Oranjestad ta esun cu mas ta wordo afecta y ya no ta keda mucho mas.

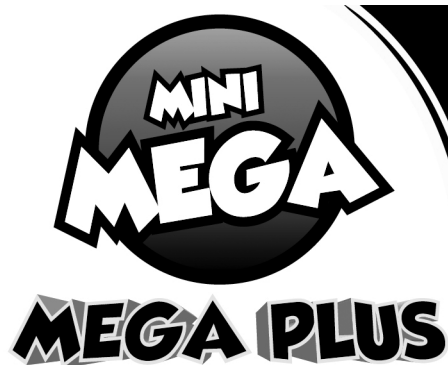
“No ta un noticia agradable y e inseguridad cu e trahador ta biba den dje, no ta bon. Nos ta spera cu e situacion aki por wordo mihor atendi di e mihor manera posible pa no pone e peso innecesariamente, riba e trahador”, lider sindical di FTA Hubert Dirks a subraya.

En todo caso, FTA ta haciendo su trabao na defensa total di e trahadornan concerni y nan ta reuniendo cu nan y cu gerencia di e banco, pa derecho di e trahador wordo respeta.

A SER PERDI

un cacho Jack-Russel “Chico” blanco strepi maron riba lomba. E cacho ta ciego. Den vecindario di Madiki-Kavel # 77. Esun cu por a mira e cacho of tin e cacho yama tel: 583-1977 / 592-7219. LO TIN UN RECOMPENSA





Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**
***Afl. 450.000,-**
***Afl. 350.000,- + Afl. 100.000,-**
 Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto. sorteo ta awe nochí **extra**



Endy Croes:

“Ni cuanto e suma por ta, e no ta cura e parti emocional y e imagen robez cu nan a crea dibo”

ORANJESTAD(AAN): Endy Croes ta hopi contento y alivia cu e sentencia di Corte Supremo di Hulanda, cu a muestra cu di berdad e oficina di accountants Ernst & Young a actua di mala fe, ora cu nan a traha un rapport den cual nan a cambia cierto informacion clave, cu lo a indica cu Croes no tabata culpable di e hechonan di cual el a wordo acusa, ora cu e tabata director di Lotto pa Deporte.

Dialuna durante un conferencia di prensa e parlamentario a dirigi su mes na prensa, despues cu su abogado Anthony Ruiz a duna un splicacion di e caso y e sentencia.

“Mas cu claro nos ta hunto akianan pa mi divulga un noticia di alegria”.

“Despues di 10 aña di terro, persecucion y den e caso aki un caminda di cruz/calvario cu bo ta hayabo aden pa motibonan politico, awor e caso a termina exitosamente”.

“Berdaderamente nos a bringa un monster, pasobra tabata gobierno di AVP, Lotto Pa Deporte y Ernst & Young”.

“Tanto Mike Eman, Mike de Meza y Benny Sevinger a nombra nan coordinador y campañadornan den e bestuur di Lotto y e bestuur ey ta esun cu a entrega e kehonan y a cuminsa pa cera un contrato cu Ernst & Young y e compania ey a coopera pa forma e monster cu nos a bringa cu a perdura pa 10 aña”.



Esaki segun Croes kende a indica cu esnan cu tabata den e bestuur ta Arnold le Grand, Theo Thonissen, Silvio Janga, Eli Kock, Flavio Faneyte y Benvinda de Sousa.

Croes a duna un splicacion riba algun di e partinan den e rapport unda cu Ernst & Young a purba hasi como si fuera el a hasi cosnan contra ley y e reglanan.

El a papia di un caminda den e rapport unda e compania a pone cu Endy Croes a firma pa un prestamo di 17 milyon florin pa cu Gobierno di Aruba, siendo cu den e ‘bijlage’ tin skirbi claramente cu miembronan di bestuur di e tempo ey cu ta inclui Dochi Lee y Rufo Kelly a firma, pasobra segun e statuto ta nan ta autoriza pa hasi esaki.

“Tur caminda den e rapport o por topa cu e tipo di weganan aki cu Ernst & Young tabata hasi”.

Esaki segun Croes, kende a indica cu den nan traduccionnan di

Papiamento pa Hulandes nan tabata crea scenarionan cu no tabata existi.

El a indica cu Ernst & Young a traha tabelnan tambe cu hopi fout.

“Tabata tin un tabel den cual nan a pone hopi gasto na mi nomber, caminda e credit card di Lotto e tempo ey a paga pa un delegacion bin duna Gobierno di Aruba un presentacion riba Lotto den Ministerraad”.

“Lotto a cubri e gastonan ey cu e credit card, mientras cu ami no tabata tin e credit card, sino e director di e tempo ey”.

Esaki segun Croes, kende a indica cu asina varios lugar den e rapport ta papia di e firma di Endy Croes, pero ora cu bo bay wak prueba, ta firma di otro hendenan.

“Nan a bisa tambe cu como director mi mes tabata firma pa bay come y ora bo wak e no ta cuadra, pasobra nan ta duna recibonan di Kooyman di schroef, plywood etc.”.

“Tramposamente cu triki

hopi falso nan ta trata di colgabo y na prome instancia nan a logra nan meta, pero nan no tabata sa cu nos tin un caracter hopi determinante”.

Esaki segun Croes kende a gradici su abogado Anthony Ruiz y su famia.

“Nos a sa di lucha 10 aña largo pa pasa door di temporadanan hopi dificil y hopi scur”.

“E placa cu porta nos haya di e demanda cu nos ta bay cuminsa contra Ernst & Young, ni cuanto e suma por ta, e no ta cura e parti emocional, e imagen robez cu nan a crea dibo, ni e impresion di hende riba caya, cu tin biaha den joke ta bisa: ‘hey abo a horta Lotto’”, segun Croes.

LEAN SPECIALIST/PRODUCTION ANALYST

Calloway Corporation is looking for a qualified, self-motivated, organized individual to form part of our staff for the positions of:

RESPONSABILITIES AND DUTIES:

1. This person should be able to monitor daily job activities vs the job schedules, to find ways to increase efficiency on the job.
2. Ability to manage/control these activities against measured Key performance indicators already established.
3. Follow up the key performances indicators (KPI), and work to find the root cause of negative trends to correct them
4. Identify and eliminate barriers in the implementation of the continuous improvement system.
5. Report the results based on the above information and update the lean implementation advance.

QUALIFICATIONS:

1. Education level: EPI Hospitality – College graduate
2. Experience: 2 years as minimum with experience is a plus
3. Specific skills: teamwork, improvement orientation, commination skills, positive influencer
4. Certification: HACCP

WE OFFER:

- Healthy working environment
- Pleasant working atmosphere
- Day hours and 5.5 days per week
- Attractive salary, benefits, savings plan, accident insurance, glasses
- Growth opportunities based on performance
- Learning growth

Interested candidates should pass by Calloway Corporation at the office, Sabana Berde # 71B (between Cargo and Fire Department) and fill-out an application form or send CV to iraida.gomes@gcggroup.com

OPROEPING:

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- HILL, Joshua Benjamin, zonder bekende woon- of verblijfplaats in NEDERLAND

om op **dinsdag, 25 juni 2019 om 9.45 uur** voor de rechter in het Gerechtsgebouw in Aruba te verschijnen, voor de mondelinge behandeling in verband met een door HET OPENBAAR MINISTERIE ingediend voorlopige toevertrouwingverzoek over de minderjarige AUA201901566 EJ.

de Griffier,
E.E. de Weever / CO

Telefonnan di DIARIO
582-6747 Fax 582-8551

Parlamentario Edgard Vrolijk (MEP):

“Ernst & Young ta culpabel pa traha un rapport ilicito y falso cu ta yena cu mentira”

ORANJESTAD (AAN): Mi persona ta hopi contento cu e veredicto di cassatie na Hulanda unda cu 5 hues a duna un veredicto na favor di sr. Endy Croes unda cu a conclui cu Ernst & Young ta culpabel pa traha un rapport ilicito y falso cu ta yena cu mentira p'asina por a crea un mal imagen contra Endy Croes. Seguramente un rapport cu a ser hopi malusa politicamente contra Endy Croes y tambe contra e gobierno di MEP pa crea sensacionnan falso cu nan por a usa den nan bentaha pa por a yega y keda na poder, pero sigur pa por a haci maluso di Lotto pa Deporte pa beneficio personal. Manera nos grandinan ta bisa, Dios ta bisti pidyama pero e no ta drumi.

Persecucion politico:

Mientras tanto 10 aña a transcuri cu a cuminsa cu e persecucion politico contra Endy Croes. Y pueblo por wak con leu esaki por bay

unda cu un compania renombrada manera Ernst & Young a presta su mes pa traha un rapport ilicito y alavez falso contra sr. Croes p'asina crea expectativa den comunidad cu gobierno anterior a haci maluso di fondonan di Lotto.

E tristesa di tur esaki ta cu pa 10 aña desde cambio di gobernacion a hinca hopi placa den traha rapport y persigui sr. Croes, enbes di dedica na hinca e placa aki den deporte na Aruba. Pa 10 aña largo e deportistanan por a wak con Lotto pa Deporte a negligencia nos deporte unda cu awendia nos tin dos stadion nacional di deporte desaproba caminda no por hunga weganan internacional, nos canchonan rond Aruba den estado pesimo y sin conta nos facilidanan manera Parke Curason cu ta na e momento aki hopi mal manteni. Tambe tin escasez di material deportivo pa clubnan, luznan den mal es-



tado y tambe falta di material deportivo escolar.

Inversionnan di Gabinete Oduber:

Pues den 10 aña bao di Gabinete Mike Eman 1 y 2 nunca por a crea un facilidad manera tabata e caso bao di Gabinete Nelson Oduber IV unda a percura pa drecha Stadion Guillermo Prospero Trinidad y converti esaki den un hoyo di stadion, Stadion di Frans Figaroa na Noord, Stadion di baseball den Santa Cruz, Stadionnan di Little League na Pos Chikito, Stadion di Jara y di un dump na Jaburibari a crea un Parke recreativo y asina por sigui menciona tur e facilidanan cu a ser man-

teni y luznan cu tabata ser cambia constantemente.

Pero desde final di 2009 a converti Lotto den un fundacion di saca probecho personal unda cu e mesun dirigentenan ta haci negoshi den esaki entre otro nos por a sigui e denuncia publico di nos Minister di Deporte Dangui Oduber den caso di e ex director y otro dirigentenan di Lotto.

Probecho personal:

Keto bay nos Minister di Deporte Dangui Oduber ta en espera di un sentencia di Lotto unda cu prome cu cambio di gobierno e directiva actual a core cambia e estatuto di Lotto pa percura cu nan por keda eyden sin cu manera tabata den pasado, cu ora tin cambio di gobierno e dirigentenan tambe ta bay. Pero ora tin hopi probecho personal sigur e grupo aki a percura pa nan keda y sigui explota Lotto pero e atletanan ta ser perhudica. P'esey mi ta kere cu e caso di Endy Croes y tambe cu tur e pruebanan entrega pa nos Minister actual Dangui Oduber no por keda hues nada mas cu duna un veredicto na bienestar di deportistanan. Asina por percura pa por haci un clean up di directiva y pone hendenan cu tin deporte na curason pa den corto tempo nos por percura pa mehora

nos infrastructuranan deportivo pero tambe pa material pa nos deportistanan por practica nan deporte manera debe ser. **Algemene Rekenkamer:**

Parlamento recientemente a haya e grato noticia cu Algemene Rekenkamer por haci investigacionnan den Fundacion Lotto pa Deporte. Y den e dianan nos dilanti lo tende di parlamento cu lo sali un carta cu e solicitud oficial pa haci investigacion. Den esaki sigur pami tambe ta di importancia pa sa cuanto placa e rapport ilicito y falso a costa Aruba pero tambe cuanto placa a costa den su totalidad e caso aki, pasobra no por t'asina cu placa di e deportista por ser mal usa pa persigui hende y no a inverti den deporte y deportistanan.

Pa termina esaki ta un motivo mas pa pueblo mester percura pa AVP no yega mas na poder pa ta cerca di placa di pueblo pasobra nan strategia ta mas cu claro crea rabia contra otro combina cu un bon mercadeo y division p'asina nan por saca probecho personal y cu na final di dia awe nos ta biba e realidad caminda den tur aspecto a crea crisis, esta crisis financiero, economico, social y sigur ilicito.

INTERUPCION DI CORIENTE

En conexion cu trabaonan necesario, coriente lo wordo interumpi den vecindario di:

- Savaneta noord (un parti) for di caminda di Jaraweg te Seroe Alejandro
- Jara Complex
- Seroe Alejandro (un parti)
- MFA Savaneta
- Generaal Majoor De Bruynewijk (un parti)

DIAHUEBS 23 DI MEI, 2019
FOR DI 8:30 AM PA 4:00 PM

Elmar ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu e interupcion aki por causa.



Danki pa e comprension

523 7100 | customerservice@elmar.aw

TA BUSCA URGENTEMENTE!

E siguiente Propiedadnan pa Cumpra:

CAS	TERENO
Cas di 3 Camber y 2 Baño Prijs: Awg 250,000 Yama: Olly 592-9032	Buscando Tereno! Area: Ponton, Tanki Leendert, Tanki Flip, Bubali of sercania. Yama: Ariane 641-1454
CAS	Land
Cas di 3 Camber y 2 Baño, 400m2 Area: Washington, San Miguel, Bubali Prijs: Awg 250,000 Yama: Elgin 563-5334	Tereno di 600 m2 - 800 m2 Area: Noord, Keito, Bubali, Tanki Leendert Prijs: US\$ 80,000 (Awg 142,400) Yama: Geremi 562-0522
TERENO	
Tereno di maximo 500 m2 Area: Klip na Oranjestad, y rond di Colegio Arubano Yama: Diego 734-7777	
www.bestbuyrealtayaruba.com	

Mas detencion pa corrupcion PDVSA na Spaña

Proposicionnan pa CITGO ta encarga cu refinerianan na Venezuela

**Advertencia di Camara di Comercio ta resulta corecto*

**Citgo Aruba a cumbini Maduro pero no ta cumbini Venezuela*

ORANJESTAD(AAN)-- Mientras informacionnan tabata drenta ayera cu na Spaña autoridad a realisa mas detencion den cuadro di corrupcion den PDVSA, confirmacion a wordo duna di e bosnan cu a lanta pa Juan Guaidó busca sosten na Merca pa yega na solucionnan pa Citgo.

Tambe proposicionnan a wordo haci pa Citgo bay maneha e refinerianan di Venezuela cu ta den estado sumamente deplorabel y no por sirbi bienestar economico di e pais.

Na momento cu Gobierno Mike Eman tabata negocia e contracto Citgo, Camara di Comercio di Aruba tabata uno di e instancianan cu a adverti pa e estado di refinerianan di PDVSA, cu lo a exigi atencion primordial di

Venezuela ora papia di inversion. Na Februari 2016, Camara di Comercio a adverti cu e instalacionnan na Aruba lo a wordo uza como upgrader cu ta igual na otro refinerianan na Venezuela.

E hecho cu na 2016 hasta tabata tin plan, cu a wordo pospone pa 2020, pa introduci mas upgrader na Venezuela, pa Camara di Comercio tambe tabata base pa adverti cu Venezuela lo duna prioridad na e situacion di su propio instalacionnan prome cu e inverti sumanan pisa cu e proyecto di Citgo a haci necesario.

DIARIO semper a adverti a base di mas informacion cu el a compila, cu Citgo Aruba tabata necesario pa grupo Maduro, cu manera informacion internacional ta confirma ta

wordo acusa di e laba placa di Citgo y manda pa Venezuela. Den e accionnan aki Aruba tambe ta wordo menciona.

Cu pa Guaidó e proyecto no ta interesante a wordo confirma na Minister Presidente di Aruba siman pasa ora e mes a scucha, cu Citgo ta terminando su actividadnan na Aruba. E informacionnan cu alcanza DIARIO y mundo ayera ta muestra cu na e momentonan aki na Venezuela tin sosten

creciente pa Citgo bay atende futuro di PDVSA, cu mester di un reorganizacion a base di e maneho cu grupo Maduro a hiba.

A papia directamente di e estado di e upgrader na El Palito, pero tambe riba tur e otro instalacionnan na Venezuela cu no por laga den man di PDVSA, cu a wordo saca for di man di trahadonan profesional riba tur tereno y hinca den man di militarnan

di e pais.

E informacionnan cu a drenta ayera ta duna un indicacion di e contesta cu Aruba por spera di Citgo den futuro mas cercano.

Merca di su parti ta duna sosten na Guaidó pa e forma cu e ta defende e interes di PDVSA dor di busca solucionnan financiero pa e compania cu ta basha bou den man di Nicolas Maduro.



Floor Supervisor

Qualification Standards

- Have at least three (3) years, experience as a Room Attendant.
- Able to communicate with guest and fellow employees and keep simple records.
- Able to speak the following languages fluently English, Spanish and Papiamentu.
- Able to motivate employees under her direct supervision.
- Computer knowledge.
- Guest oriented and have attention to detail.
- Must be able to work independently.

Front Office Clerk

Requirements

- Must have Mayo Diploma
- Must be able to speak the following languages fluently English, Spanish, and Papiamentu.
- Service Minded
- Excellent communications skills
- Guest oriented and has attention to detail
- Must be able to work independently
- Comparable work experience

Candidate should apply no later than May 28, 2019 at mmaduro@costalinda-aruba.com.



Bleep bleep without the blah blah

Professioneel, dynamisch en hands-on, dat is ITP Caribbean. Met onze IT-diensten zijn we een strategische *partner in business* voor onze opdrachtgevers. We weten alles van automatisering, softwareontwikkeling en netwerkbeheer. Met slimme, innovatieve IT-oplossingen optimaliseren we de processen van bedrijven op Aruba, en daarbuiten. Als Decos Implementatie Partner werken we veel met Decos: een efficiënt document management systeem. Door de groeiende vraag naar dit product, zijn we op zoek naar versterking van ons team!

YOUNG PROFESSIONAL

Startende IT Consultant

FUNCTIEOMSCHRIJVING

Vooropgesteld hoeft je *geen* ervaren IT'er te zijn. Integendeel, we zoeken een enthousiaste young professional met sterke affiniteit met IT, die zich graag wil laten opleiden! Ben jij leergierig? En zie je een carrière in de IT wel zitten? Ga dan aan de slag bij het beste en leukste IT-bedrijf van Aruba. Je start met een opleidingstraject. In 3 maanden tijd leren we je alle ins en outs van Decos. Daarna ga je aan de slag in de praktijk. Eerst ondersteunend aan onze ervaren consultants, daarna zelfstandig. Je ondersteunt onze klanten met het inrichten en gebruiken van Decos-oplossingen. Dat doe je zowel remote als onsite. Iedere dag is anders! Dat maakt jouw werk als IT Consultant ook zo uitdagend. Hoeveel verantwoordelijkheid je krijgt en hoe hard je groeit, ligt helemaal aan jou. We bieden volop mogelijkheden en kansen bij ITP Caribbean, jij hoeft ze alleen maar te pakken!

DIT VRAGEN WIJ VAN JOU

- ✓ Afgeronde opleiding; minimaal HBO/bachelor
- ✓ Uitstekende communicatieve vaardigheden; in het Nederlands en Engels
- ✓ Flexibiliteit; je kunt snel schakelen tussen verschillende taken en klanten
- ✓ Leergierigheid; je hebt zin in het opleidingstraject en gaat voor het beste resultaat
- ✓ Oplossingsgericht; creatief en inventief als je bent heb je voor alles een oplossing
- ✓ Analytisch vermogen; binnen een oogopslag zie jij wat het probleem is

DIT BIEDEN WE JOU

- ✓ Afwisselende functie bij een dynamisch bedrijf
- ✓ Opleidingstraject van 3 maanden
- ✓ Goede werksfeer en leuke collega's
- ✓ Aantrekkelijk arbeidsvoorwaarden
- ✓ Doorgroei mogelijkheden in een uitdagende leeromgeving

Interesse? Solliciteer nu!

Stuur je CV en motivatiebrief naar hrm@itpinternational.com.

www.itpinternational.com

**Telefonnan di DIARIO
582-6747 Fax 582-8551**

Nuebe candidata nobo introduci pa Miss Youth Aruba 2019

Candidatanan pa Miss Youth Aruba 2019

1  Rahaylee Hernandis Brazil	2  Daniela Rodriguez San Nicolas	3  Chelsea Rodriguez Pos Chiquito
4  Keely-Shay Giel Dakota	5  Alexia Karmela Chin Noord	6  Isabella Benschop Paradera
7  Meredith Henriquez Savaneta	8  Kate Lynn Blom Santa Cruz	9  Reshene Zievinger Tanki Leendert

show di modelahe di trahenan nobo di e boutique Line of Style. Tambe a entretene publico cu un show di baile, cu a bay combina cu e candidatanan nobo.

Nuebe fuerte candidata a keda introduci na publico, bao di aplauso constante, pa asina muestra cu nan ta cla pa 3 luna largo nan acudi na diferente curso, lesnan di pasarela, etiquette y protocol, sesionnan di potret, y mucho mas.

E candidatanan ta como lo siguiente:

- (1) Rahaylee Hernandis (Brazil), patrocina pa Stylish by Robert.
- (2) Daniela Rodriguez (San Nicolas), patrocina pa Gemini-nized.
- (3) Chelsea Rodriguez (Pos Chiquito), patrocina pa The Salon.



(4) Keely-Shay Giel (Dakota), patrocina pa Hair Factory.

(5) Alexia Karmela Chin (Noord), patrocina pa Catha Leya C&C.

(6) Isabella Benschop (Paradera), patrocina pa N-Designz.

(7) Meredith Henriquez (Savaneta), patrocina pa P'Thierre.

(8) Kate Lynn Blom (Santa Cruz), patrocina pa Zsa Zsa Designs.

(9) Reshene Zievinger (Tanki Leendert), patrocina pa Hair Factory.

Den un entrevista cu e organizador Robin Croes-Ponson, el a muestra di ta satisfecho cu un biaha mas nan tin candidata fuerte pa e certamen aki. El a muestra cu e certamen final mes di Miss Youth Aruba 2019 lo bay ta dia 27 di Juli 2019 na Renaissance Convention Center.

ORANJESTAD (AAN): Diadomingo anochi den The Cage Nightclub na King Plaza, a tuma lugar e introduccion di e candidatanan nobo pa e certamen di Miss Youth Aruba 2019. E lugar tabata basta yen di famia, amigo, conocirnan, cu a bay pa asina sostene di awor caba nan candidata favorito.

Prome cu e evento a start, e candidatanan anterior a duna un





BreakFAST

f 5,90 CADA UN



Sausage Wrap



Sausage Sandwich



McGriddle®





Continuacion pagina.9



Situacion mundial ta muestra cu Aruba a scapa milagrosamente

Proyecto Citgo a cambia cuadro di ley den free for all

Politica barata a haci bofon di leynan y bienestar di Aruba

E bon gobernacion di Aruba pa asina e bienestar di pueblo wordo sirbi, a bay completamente perdi cu e proyecto pa rehabilitacion di refineria, cu tabata un bofon den cara di pueblo di Aruba y e sistema legal di e pais.

Si e forma cu gobierno Mike Eman kier a uza pueblo pa sigura victoria electoral despues cu na 2009 manipulacion cu BBO a duna su persona y partido triunfo, a fracasa na un forma milagroso.

Loke ta pasa cu Aruba awe, ta algo sumamente grave. No por laga e asunto aki los, prome cu Parlamento di Aruba y Husticia di Aruba duna inicio na e investigacionnan necesario.

Si Mike Eman no tin e curashi pa drenta Parlamento, pasobra e sa con el a abusa di Parlamento pa pone Aruba na peliger, miembronan di e representacion di Pueblo mester hazi uzo di e armanan cu nan tin pa defende e pais.

Interpelacion mester cum-

insa den sala di Parlamento, caminda contra consejo di instancianan cu ta vigila pa tur ley ta na bienestar di Aruba, a pasa e ley pa introduci e proyecto Citgo, e bienestar di Aruba a wordo destrui.

E resultado ta mucho mas grandi cu lo pensa pasobra ta e cuadro di leynan di e pais a wordo destrui y Aruba a bira un free for all politico.

Awe DIARIO ta resumi loke gobierno di Mike Eman, cu a sconde pa su



responsabilidad den Parlamento, a haci cu Aruba.

A hinca e pais den peliger grandi dor di cera un acuerdo cu Nicolas Maduro, cu ya tabata wordo acusa di tabata saca placa di Citgo cu el a hipoteca y tabata su boca di lechi.

A hinca Aruba den peliger grandi dor di deshaci di tur e advertencianan y consehonan serio cu aparatonan di control di e pais a señala.

A hinca Aruba den peliger grandi pasobra a trapa riba ley di Aruba y na forma ilegal, contra e reglanan di nos leynan, a mara Aruba na e acuerdo cu regimen Maduro, PDVSA y Citgo cu no solamente pa mal gobernacion y actonan dictatoriales tabata na discusion mundial pero tambe pa actonan di corrupcion y crimen.

A hinca Aruba den peliger pasobra a stroba Parlamento haci su trabou y a uza blackmail politico pa evita cu otro politiconan local por a tranca e proyecto.

A gaña pueblo di Aruba cu lo bini bonansa, sabiendo e gran berdad di Citgo, di cual e Presidente cu kende a firma e contracto ta difunto pero ainda ta wordo acusa di crimen.

DIARIO lo sigui protesta contra loke a pasa na Aruba y ta pasa na Aruba cu oficialmente a bira un free for all den man di gobierno anterior, cu a duna prueba cu mester reforsa e aparatonan di control di Aruba pa nan por defende Aruba manera nos cuadro di leynan ta exigi.

Investigacion mester wordo hazi pa pone fin na actonan ilegal cu ta kibra bienestar di e pais.



Ministro encarga cu Salubridad ta anuncia cu entrante **22 mei 2019** durante 14 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocimiento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Schotlandstraat 53**, di un peticion cu a ser hazi pa obtene un koffiehuis- y un restaurantvergunning B pa e parcela **Caya Harmonia 5, lokaal 11**. E permisonan aki ta concerni e.o. benta di bebida sterki por detel y cuminda pa wordo consumi den e parcela. Durante dicho periodo aki tur hende por expresa por escrito nan obhecion contra dunamento di e permisonan menciona, dirigi na e Ministro encarga cu Salubridad, via intermediacion di Director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.

The new RAV4 2019

“The only Hybrid SUV in Aruba”

Monthly payment starting at awg. 1239,00

Parlamentario Rocco Tjon:

Raad van Advies a indica cu e ley di LAFT ta contra nos Constitucion for 2015

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Rocco Tjon a elabora riba e origen di e ley di supervision financiero cual ta data bek for di 2014. Den e Koninklijk Besluit number 20467, cu Gobierno di Reino a duna sr. Mike Eman pa “on-deugdelijk bestuur”, por lesa cu pa e motibo cu a hiba un mal maneho financiero, caminda presu- puestonan tabata conoce cifranan irealistico, Hu- landa a interveni. Atraves di e protocol cu sr. Mike Eman a firma na 2015 y e ley di LAFT cu solamente Parlamentarionan di AVP



a vota na su favor, e orga- no di supervision CAFT a wordo institui.

-Conseho di Raad van Ad- vies (rva 109/15)-

Den e conseho di Raad van Advies number RvA 109 /15 riba e concepto di ley cu a wordo entrega na Parlamento na aña 2015, por lesa cu Raad van Ad- vies ta indica cu e concep- to di ley ta empugna cu nos constitucion. Bou capitulo 3 den nan rapport nan ta splica cu no por duna auto- ridad di un pais autonomo na un organo di Reino.

Nan ta sigui splica tam- be cu e ley aki ta mina e derecho di budget di Parla- mento di Aruba. Y esaki ta un di e derechonan sagrado di un Parlamento den un estado di derecho.

Por ultimo por lesa den e conclusion di Raad van Advies cu no ta posibel pa den un ley nacional duna autoridad na un organo Hulandes of organo di Re- ino. Y nan ta sigui splica cu e ley ta empugna cu nos Statuut y constitucion di Aruba.

-Funcionamento di CAft

Segun Tjon si analisa diferente di e rapportnan cu

CAft ta emiti, nos por lesa claramente cu na diferente momento nan a señala cu tabatin cifranan irealistico keto bay ta wordo presen- ta. Tambe por a tuma nota cu nan ta papia di manio- branen cosmetico pa purba cera buraconan den presu- puesto.

Loke nan ta considera alarmante y loke nos ta condena ta cu e metapa cual e organo aki a wordo crea, esta pa percura pa e situacion financiero di pais Aruba bira bon, no a wordo logra.

Al contrario, Gobierno di Reino a permiti pa e situa- cion empeora.

-Pa Conclui-

Tjon a indica cu nan lo sigui elabora riba e mane- ho cu Gabinete Wever- Croes a trata di remedia e situacion financiero di pais Aruba. Esaki pa splica cu Hulanda no tin ningun motibo valido pa insinua cu e maneho cu ta wordo hiba no ta responsabel. Tambe lo elabora riba e mocionnan cu Parlamento a entrega pa segura cu tin bon control riba e maneho, pa asina restaura confiansa den nos estado di derecho



“Het Uitvoeringsorgaan Algemene Ziektekosten Verzekering is belast met de uitvoering van de Landsverordening AZV en het beheer van het Fonds AZV voor de bevolking van Aruba. De uitvoering geschiedt rechtmatig, doelmatig en doeltreffend. Bij de uitvoering gaan het waarborgen van de toegankelijkheid van de zorg, het bewaken van de kwaliteit van de zorg en het garanderen van een uniforme uitvoering hand in hand met kostenbe- heersing. De dienstverlening aan al zijn klanten staat daarbij centraal.”

Op de afdeling Medische Advies & Controle (MAC) is er een vacature voor een:

Medisch Adviseur M/V

De Medisch Adviseur handelt medische zorg- en adviesaanvragen af. Daarbij staan de vigerende wet- en regelgeving, alsmede rechtmatigheid en doelmatigheid centraal. Hij/zij voert medische controles uit en participeert in medische audits bij (individuele) zorgverleners. Tevens voert hij/zij paramedische adviestaken uit en draait diensten voor spoeduitzendingen samen met de andere Medisch Adviseurs. Hij/zij levert een bijdrage aan de ontwikkeling van beleid van de organisatie. De Medisch Adviseur ressorteert onder het Hoofd MAC.

Functie-eisen:

U beschikt over een afgeronde studie geneeskunde. U opereert op academisch werk- en denkniveau en heeft minimaal 2 jaar werkervaring in een medische functie als behandelaar of als medisch adviseur bij een verzekeraar. Bij voorkeur bezit U een geldige BIG-registratie. Tevens heeft u kennis van en/of ervaring met medisch technische handelingen en aantoonbare vaardigheid in het uitbrengen van adviezen, zowel mondeling als schriftelijk. U beschikt over voldoende cijfermatig inzicht en ervaring met spreadsheets. Goede mondelinge en schriftelijke vaardigheid in het Nederlands en Engels is een vereiste. U leest en spreekt Papiamentu. Spaans is optioneel.

Arbeidsvoorwaarden:

Salariëring en overige arbeidsvoorwaarden zijn conform het Arbeidsreglement van het UOAZV.

Informatie en Sollicitatie:

Neem voor vragen of informatie contact op met Joost Samuels, Chief Medical Officer (CMO) via email joost.samuels@uoazv.aw of telefoonnummer 527 9905.

Sollicitaties dienen binnen twee (2) weken ingediend te worden bij Rolando van der Linde, HR Manager via email rolando.van.der.linde@uoazv.aw of per adres UO AZV Rumbastraat 21, Oranjestad, Aruba.



ANUNCIO/BLBA/050/19

Di acuerdo cu artículo 3 di “Arbeidsbesluit III” Mediador di Gobierno na Aruba ta anuncia lo siguiente:

a. Lo tene e siguiente referendum bao di empleadonan di:

Number di Empresa : “Boogaard Assurantiën N.V.”
Fecha di referendum : Diamars 28 di mei 2019
Duracion di Referendum : 8:00 am – 10:00 am
Lugar : Oficina di Boogaard, Paardenbaai # 8, O’stad

b. Na dicho referendum lo participa e sindicatonan: **Sindicatonan di Empleadonan Publico y Privado di Aruba (SEPPA)**

c. Empleadonan cu tin derecho di voto cual ta aparece ariba e lista cu a bay pa e partidonan dia 20 di mei 2019.

Aruba, 20 di mei 2019
Mediador di Gobierno
Anselmo Pontilius

Pa bo keda conecta cu



- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta irregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT



WhatsApp

592-9684

Investigacion exclusivo di DIARIO ta presenta berdad

Aruba no por carga gasto asilo politico masivo

**Na Hulanda 59 Euro pa siman cu acomodacion y seguro medico*

ORANJESTAD(AAN)--Na momento cu Aruba como pais recien naci a firma e Tratado di Asilo, no a tene cuenta cu circunstancianan cu por surgi. Na e momentonan aki e pais ta confronta presion internacional y hasta pasonan legal pa e cumpli cu e contenido di asilo politico. DIARIO a realisa un investigacion cu a trece na cla cu Aruba no ta disponsa di e fondonan necesario pa por asumi responsabilidad di asilo politico.

Duna un persona asilo politico no ta nifica solamente cu el a haya entrada liber na e pais, cu mester carga responsabilidad pa bienestar di e persona. Kico esaki ta encera a sali na cla durante un investigacion exclusivo di DIARIO, cu a tuma nota di rapportnan cu ta wordo traha pa atende cu migracion di refugiadonan.

E areglo oficial pa pago na personanan cu ta busca asilo politico na Hulanda ta indica cu ora e persona yega Hulanda e ta haya luga pa e keda. Tambe ta percura pa e haya cuminda y articulonnan pa uzo personal.

Mientras e procedura pa asilo ta sigui su curso, e persona en cuestion ta ricibi un suma di maximalmente 59 Euro pa cuminda, paña y placa pa demas gasto personal pa siman.

E suma cu e ta ricibi ta depende di e fase di tratamento di su peticion. Un especificacion ta indica cu e placa cu un adulto of mucha ta haya pa e gasta pa su gastonan propio (zakgeld) ta 12.95 Euro pa siman.

Asistencia financiero ta mara na regla oficial

E ta ricibi placa pa cuminda di acuerdo cu su edad y e composicion di su famia. Na 2019 un buscado di asilo soltero tabata ricibi 45.92 Euro pa cuminda pa siman. Un famia cu dos yiu, ta ricibi 117.04 Euro pa siman.

Si e persona cu ta busca asilo ta biba den un centro pa refugiado, caminda e mes no ta percura pa cuminda cayente, e ta ricibi como soltero 30.59 Euro pa siman mientras cu un famia cu dos yiu den e caso aki ta ricibi 75.46 Euro pa siman.

E sumanan aki ta basa riba e normanan di e Instituto Nacional pa Informacion riba Presupuesto.

E persona cu ta pidi asilo tambe ta haya un compensacion di un solo bes pa entre

otro, articulonnan pa e por prepara su cuminda, gastonan di transportacion relaciona cu e procedura di asilo, cuido medico y school.

Si e haci trabou boluntario, manera yuda den e manencion di edificionan di school, e ta ricibi pago. Gastonan di school di muchanan cu ta cay bou e ley di enseñansa obligatorio ta wordo paga.

Control y prevencion enfermedad

Pa cada persona cu ta busca asilo politico, ta cera un seguro medico pa cual e no ta paga ni riesgo propio ni un contribucion personal.

Na tur centro pa refugiadonan cu pidi asilo na Hulanda, normalmente tin un dokter di cas pa atende nan caso di por ehempel enfermedad of parto. Ora ta necesario tin cuido di especialista.

E Departamento di Salud Publico ta encarga cu control y vacunacion di muchanan y ta percura pa situacion higienico. Prevencion di malesa, control y informacion medico ta wordo duna.

Tin control riba tuberculosis y ta mantene un lista di paisnan caminda e peliger pa enfermedadnan contagioso ta mas grandi.

For di Prome di Januari 2019 muchanan mester tin e posibilidad pa haya asistencia hubenil. E regla aki tambe ta vigente pa muchanan cu ta en

espera di asilo politico.

Trabou of asistencia financiero social

Na 2018 Hulanda a registra un cantidad di 20.5 Mil persona cu a pidi asilo politico. Esaki tabata un aumento cu 25 por ciento compara cu 2017, pero e cantidad di persona cu a drenta debi na nan relacion familiar cu personanan cu a pidi asilo politico a baha.

E pais mester ta prepara pa duna trabou na refugiadonan. Cifranan oficial di Hulanda ta muestra cu 11 por ciento di personanan cu a pidi asilo politico y a haya permiso di trabou na 2014, tabata tin trabao.

Un por ciento di e total di refugiadonan cu a drenta e proceso

laboral ta traha riba nan mes. Hulanda ta paga un suma halto na gasto social "uitkering na desempleadonan". 84 por ciento di personanan cu a pidi asilo y a haya permiso di estadia na Hulanda ta haya asistencia social financiero di Hulanda despues di 2 aña y mey na Hulanda.

E cifranan aki ta duna un bista kico asilo politico por encera pa Aruba, cu manera informacionnan cu a duna motibo pa e investigacion exclusivo a muestra. Aruba no tin suficiente fondo pa cumpli cu e exigencianan di asilo politico, cu ta duna e persona cu haya permiso pa keda Aruba derecho na cu resultado financiero sumamente pisa pa e pais.

E tratado cu Aruba a firma na 1986 ta haya resultado serio pa e pais, cu mester busca solucion urgente den e situacion cu e ta actualmente.

Polis interesa pa sa cua hoben gordo ta coriendo un Pickup y comete ladronicia

ORANJESTAD (AAN): Poco dia pasa, un turista a bira victima di dos homber cu a baha for di un Pickup single-cab color blanco, y nan a usa piedra nan a destrui glas patras di un V-auto di e turistanan, pa a horta un tas cu contenido.

E sucedido a tuma lugar na Lighthouse di Sero Colorado.

Mientras tanto atrobe a drenta informacion di otro caso di ladronicia. Ta asina cu e turista di inicial S. riba Diahuebs 16 di Mei 2019 a presenta na Warda di Polis na San Nicolas pa haci denuncia di ladronicia riba beach.

E turista S. ta cu vacacion na Aruba y el a bay bishita Rogers Beach. Aki el a bay sinta bao di gazebo. Diripiente el a cana bay un rato pa saluda un homber conoci pe. Den e canamento aki el a mira un Pickup color blanco para eybanda, y un hoben gordo y color scur tras di stuur.

Despues e turista a drenta lama pa refresca curpa un poco. Ora el a sali di lama y bay bek na su gazebo, el a bin ripara cu su smartphone a cria pia.

Su Apple iPhone X a cria pia. E unico hende sospechoso cu el a mira den e area, tabata e hoben gordo den e Pickup blanco. Awor Polis tin e caso bao investigacion.

Si acaso abo por sa kende e hoben gordo coriendo Pickup blanco por ta, por yama Tipline di Polis na 111-41.

Openbare verkoop land Aruba

In opdracht van Departamento di Aduana zal door de Ontvanger der Belastingen een openbare verkoop worden gehouden voor rekening van:

Easy Cargo Aruba Logistics & Enterprises VBA

Nobelstraat 1-B

Datum: **dinsdag 21 mei 2019**

Lokatie: **Nobelstraat 1-B**

Tijdstip: **10:00 a.m.**

Bezichtiging: **9:00 a.m.**

Te koop wordt aangeboden onder andere:

bureaustoelen, houten lessenaars, airco splitunits, filekasten, rekken, printers, shredder machine, kleine safe kast, verschillende vertical lamellen.

U kunt met contant geld of debitcard betalen. De betalingen geschieden in Arubaanse florins.

De belastingdeurwaarder

 Departamento di Impuesto

Pa bo keda conecta cu



- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta irregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT



WhatsApp

592-9684



WELL-MAINTAINED, USED CARS FOR SALE

**STARTS AT AFL.5000,-
CALL US AT: 588-7072
OR PASS BY OUR OFFICE AT
SCHOTLANDSTRAAT 62
FOR MORE INFORMATION.**

Resumen

E limite di Aruba entre asilo social y asilo politico

Na Siglo 20, cambionan importante a presenta nan mes na Aruba. Un isla di tamaño chikito a bira cas di un industria enorme. Un refinaria, cu a exigí un cantidad di trahado cu Aruba no tabata disponibel na e isla, a establece su mes.

Mester a expande e poblacion cu a crece gradual-

mente den historia moderno, cu ciudadanonan nobo cu a bira parti di e forsa laboral y mundo empresarial di e pais.

Aruba tabata tin espacio pa amplia su poblacion pasobra e tabata tin espacio, empleo, entrada suficiente pa garantisar tur habitante nobo un bon nivel di bida.

Samira Rafaela ta gradicido pa cu su recibimiento na Aruba, Boneiro y Corsow



ORANJESTAD (AAN) -- Samira Rafaela, candidata #3 di D66 (Lista #1) pa Parlamento Europeo, a bishita e islanan Aruba, Corsow y Boneiro durante di su campaña. Cu su bishita el a enfoca e importancia pa por vocifera e interes di e islanan Caribeño cu ta parti di Reino den Parlamento Europeo. Como cu e islanan tin derecho ariba fondonan cu por duna sosten na maneho di medio ambiente, proteccion di naturaleza, bienestar diasuntonan social, educacion y mantencion di cultura. Ademas como cu un ciudadano cu pasport Hulandestambetaciudadano di Union Europeo y esaki tambe ta trece derechonan cu ne.

Rafaela: “Durante mi bishita mi por a combersa cu diferente persona, mandatario, medionan, organizacion y instancianan cu ta indica cu nan tin necesidad pa sa mas di Union Europeo.

Importante pa inverti den e añanan venidero den e concientizacion di hende tocante Union Europeo.” Tambe si Samira wordo elegi como miembro di Parlamento Europeo e ta enfatisa: “Mi lo percura pa regresa na e islanan pa mi por keda visible y fungi como un embahador di e islanan na Parlamento Europeo”.

“Alabes mi kier a gradici publicamente tur hende pa nan sosten y apoyo. Mi ta orguyoso di por forma parti di un generacion nobo di politiconan cu lo traha pa generacion prome cu nos y tambe e generacion nobo.”

E nivel di bida di Aruba a keda stabiel. El a bira atractivo pa miembronan di comunidanan den e region cu no tabata conta cu tur loke Aruba por a ofrece su habitantenan.

Asilo social a percura pa mas crecemento di e poblacion riba e espacio limita di un isla, rondona pa lama.

Ora uza e palabra “limite” ta duna prueba cu tin punto maximo cu por alcanza. Pues ora papia di espacio limita, esaki ta encera cu na cierto momento no por acomoda mas persona, cu mester di cas, trabou, scol pa nan yiunan, cuida medico, pa menciona algun necesidad humano.

Ora migracion a base di asilo social, a yega na un punto culminante Aruba a wordo confronta cu e fenomeno mas bieu di asilo cu e tabata conoce den su historia. Problema politico atrobe a bira motibo na Venezuela, pa ciudadanonan di e pais huy di situacionnan inhumano. E poblacion di Aruba a bolbe crece y awe ta sigui crece. Asilo politico ta exigí pa Aruba busca un solucion cu ta sirbi e proposito di e refugiado Venezolano actual, cu den mayoria di caso ta admiti cu e kier bolbe su pais ora e situacion normalisa.

Aruba pues a base di e sentido di humanidad y pa honra e tratadonan cu el a firma, mester bati na porta

Resumen



di Reino, Europa, Merca, paisnan grandi, pa pidi yudansa den e asunto di asilo politico.

No mester lubida cu ora e intentonan pa yuda di parti di Aruba fracasa, critica incondicional ta wordo lansa contra e pais dor di habitantenan di paisnan cu no kier reconoce e problema grandi di Aruba.

Aruba no tin e condicionnan pa garantisar cu personanan cu solicita asilo politico, realmente por conta

cu asistencia. Aruba no por ofrece trabou. Aruba no tin placa.

Aruba mes mester landa actualmente den lama hopi bruto. Pues mester practica honestidad enfrente Aruba cu no por duna asilo politico manera paisnan grandi ta brinda y Aruba no por sigui duna asilo social. Aruba mes mester sobrevivi. Refugio por wordo duna pa tempo limita na personanan en busca di asilo definitivo. Esey ta e berdad!



De Minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu is voornemens in het openbaar aan te besteden, het door Land Aruba te financieren project:

“Upgrading Parkeerterrein Santa Filomena Kerk te Paradera”.
Volgens bestek DOW nr. 03 - 2019.

Korte omschrijving van het werk:

Het vernieuwen van het parkeerterrein, aanbrengen van groenvoorziening, irrigatiesysteem, straatverlichting, renoveren van het Sta. Filomena Plein en aanbrengen van een bushaven gelegen aan de toegangsweg.

Uitvoeringstermijn: 80 werkbare werkdagen na datum van opdrachtbrief, incl. bestellingstijd.

Het bestek is vanaf **22 mei 2019** verkrijgbaar bij DOW tegen betaling van **Afl. 750,-**. De betaling te voldoen bij de kassier van de Dienst Openbare Werken (DOW). De openbare bescheiden liggen ter inzage vanaf **22 mei 2019** te DOW bij het Secretariaat van de Directie.

Inlichtingen worden verstrekt op **27 mei 2019** om 10.00 uur v.m. te DOW. De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op **3 juni 2019**. De openbare aanbesteding vindt plaats op **21 juni 2019** om 11.00 uur v.m. op het kantoor van de directeur van de Dienst Openbare Werken.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving de volgende vereisten overleggen:
1. Bewijs van inschrijving in het register van de Kamer van Koophandel van Aruba (niet ouder dan 6 maanden).
2. Bereidheidsverklaring tot het instellen van een bankgarantie of borg.
3. De staat van eenheidsprizen voor verrekening van meer- en minderwerken.
4. Een lijst van in te schakelen onderaannemers.
5. Overige vereisten opgenomen in het bestek.
Inschrijving dient te geschieden op het bij het bestek gevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsformulier.

E & E TRADING

TEL: 588-2828 • TUNASTR. # 4
E: e.n.e.trading@gmail.com

**Bo adres # 1 pa: “Raynor” Garage Doors + roldeur;
“Came” + “Proteco” sliding gate openers;
pvc plumbing fittings (50% off); 7” hard plastic numbers
+ letters (50% off); “American Standard”, Lavatory, urinal,
+ parts (50% off); “Weihrach” air rifles + pistols,
pellets ariba pedido; parts pa Bentana di Aluminio; punta di hero
pa cura (50% off); Bentana Americano di alum. (50% off);
bandera cu mensahe (50% off); toilet seat 50%, Sunsash Frame,
Servicio + benta ta solamente ariba afspraak!!!**

Situacion na Venezuela ta drenta fase decisivo

Falta di gasolin ta aplasta Regimen Maduro

*Busnan ta busca solucion y publico ta desespera

*Militarnan na pomp di gasolin y Maduro ta perde control

ORANJESTAD(AAN)--Transportacion na Venezuela ta bira e problema mas grandi pa e pais, mientras Maduro ta perde tur control. Esaki ta e informacionnan mas importante ayera for di Venezuela, cu despues di e aventura cu falta di electricidad na e pais, ta conoce e culminacion di e medidanan economico cu Merca a

impone pa exige Maduro baha y porta wordo habri pa democracia. Mientras na Noruega combersacionnan a continua, e medidanan di Merca pa gara regimen Maduro na alma di e sector petrolero cu a wordo maluzo pa Chavistanan, ta culmina. Maduro ayera a celebra e hecho cu un año pasa el a gana eleccion na

Venezuela. E celebracionnan tabata riba e dia cu el a pensa cu e negociacionnan lo a duna espacio pa e solucion su situacion hopi incomodo segun informacionnan di DIARIO. E hecho cu Venezuela mes no ta produci gasolin y cu su refinarianan ta depende di material importa pa por upgrade e petroleo na nan instalacionnan, a hinca e

pais den problemanan serio. Na pompnan di gasolin ayera militarnan tabata presente pa impone e entrega controla di gasolin. Hopi vehiculo no por participa mas na trafico y mas laat ayera transportacion cu bus a cuminsa tranca hasta na Caracas cu ta ricibi mas

petroleo.

Segun indicacionnan directo cu ta confirma informacionnan di fuentenan di DIARIO, e situacion actual na Venezuela ta aplasta Regimen Maduro.

E proximo dianan por dici pa e situacion na Venezuela segun tur informacion.

Enseñansa pa adulto y proteccion mercado laboral local

Era digital y empleo ta e reto actual

*Excelencia den prestacion ta parti di e pakete di exigencia

*Elevacion di sector publico y priva ta bira prioridad

ORANJESTAD(AAN)--E impacto di e era digital riba empresa priva, ta conoci. Haci negoshi online a bira un practica cu ta afecta entrada di e pais y di comercio tradicional. E impacto directo di e era digital riba empleo, tin institucionan oficial internacional na careda. World Bank a emiti un rapport. E Organizacion Internacional di Labor ta papia di leynan nobo y reglanan.

Importante ta con trahado y empresa por uni pa yega na un produccion di nivel halto den e competencia cu e era digital ta encera.

E impacto di e era digital riba trabou, a acelera na forma importante durante e ultimo añanan. E ta exige pa gobierno, comercio y sindicatonan yega na acuerdonan conhunto riba e forma cu mester atende cu e situacion actual.

Un papel sumamente importante ta bay bira, cu e produccion ta exige acercamento nobo di e doño di trabou y e empleado. Lo mester yega na formulanan pa e produccion di companianan ta di acuerdo cu e nivel exigente di conocimiento cu e era digital ta encera.

Informacionnan cu DIARIO a compila ta indica, cu trabou lo exige pa tanto e dunado di trabou como e empleado, amplia nan conocimiento.

Enseñansa ta bay ocupa e papel central cu for di entrada di e era digital realmente tabata un exigencia pero awor mester haya contenido adapta na e realidad nobo.

Cursonan importante mester bira digital. Capacitacion di trahadonan mester sigui

e pasonan di profesionalnan, cu semper mester a amplia nan tereno di conocimiento pa por a keda den linea di desaroyonan profesional.

Excelencia den prestacion y servicio ta aplicabel pa sector gubernamental y sector priva. Pa esaki bira posibel mester yega na acuerdonan cu ta encera proteccion di e mercado laboral di cual empleadonan local ta depende.

Mester bolbe na mantencion estricto cu ta sigura cu ta solamente ora no tin empleado capacita riba mercado laboral, por importa trahado cu mester cumpli cu e condicionnan y exigencianan cu a presenta na e trahado local.

Di su parti, e trahado mester cumpli cu capacitacion continuo den estrecho cooperacion cu e dunado di trabou cu ta hazi uzo di servicionan nobo pa halsa calidad di su servicio y produccion.

Maneho y control di enseñansa di e pais, mester guia e proceso di capacitacion periodico di acuerdo cu normanan estableci y certificacion.

Pa Departamentonan di Labor tin e reto pa repasa leynan existente.

E era digital ta afecta e cantidad di ora di trabou pa yega na e produccion desea. Sinembargo, e era digital ta habri posibilidad nobo pa trahado y empresa. Un informante clave a mostra cu cada epoca tabata tin cambio. Mas tempo bay perdi prome cu adapta na cambio, mas oportunidad valioso pa progreso nobo ta bay perdi.

Premier Evelyn Wever-Croes na caminda pa conferencia di E-Governance na Estonia



ORANJESTAD (AAN): Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta na caminda pa Estonia pa presencia riba invitacion di Gobierno di Estonia e Conferencia E-Governance cu ta tuma lugar Talinn, capital di Estonia. Prome Minister Wever-Croes lo worde acompaña riba e viahe aki pa Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril. Na Schiphol Prome Minister Evelyn Wever-Croes a worde ricibi pa Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril.

E conferencia internacional aki ta dura dos dia y lo enfatisa riba diferente aspecto di E-Governance. Riba e prome dia durante e apertura di e conferencia lo tin discursonan di keynote speakers manera Presidente di Estonia Kersti Kaljulaid, asistente di Secretario General di Nacionnan Uni Fabrizio Horschchild y Andrus Ansip, vice presidente di Comision Europeo.

Despues e conferencia ta sigui cu discusionnan den panel riba diferente topico. Prome Minister di Aruba Evelyn Wever-Croes lo forma parti di e seccion Small Countries cu lo delibera riba e tema "Benefits of Cooperation for Small Countries".

Gobierno di Aruba a pone E-Governance como un prioridad halta den su vision pa innovacion. Pa realisa esey Aruba a busca contacto cu paisnan cu ta hopi leu riba e tereno di E-Governance. Pa es motibo ey tin contacto intensivo entre Aruba y Estonia pa coopera riba e tereno di E-Governance cu por beneficia Aruba riba ehecutcion di E-Governance den Gobierno di nos isla. E potret ta cortesía di Cas di Aruba.

Pa Nos Muchanan

Seminario: Mayor ta pa semper, aunke no ta bao mesun dak

Presenta pa Fundacion Pa Nos Muchanan



Durante e seminario di "Mayor ta pa semper, aunke no ta bou mesun dak" organisa pa Fundacion Pa Nos Muchanan dia 25 di mei 2019, lo tin diferente oradornan presente cual dos di nan lo ta Sra. Enid de Kort, kenda ta un Terapista di pareha y famia y Sra. Shaska Kock, un ortopedagogo, ambos trahando na Departamento di Asunto Social. Sra de Kort lo elabora riba tur e emocionan cu un mayor ta pasa aden durante un separacion of divorcio. E lo splica, por ehempel, con pa anda cu un situacion unda tin rabia entre e mayornan y ainda mester tene cuenta pa ta un bon mayor pa e yiunan. Sra. de Kort tambe lo trata e parti unda un mayor ta forma un famia nobo cu un otro persona, of ta desea pa forma un famia nobo, kico ta tur e puntonan pa tene cuenta cune ora esaki pasa.



E topico cu Sra. Shaska Kock lo duna ta enfoca riba e efectonan cu separacion por tin riba e muchanan tendiendo na cuenta cu nan edad y nan fase di desaroyo cu nan ta aden. Sra. Kock tambe lo papia tocante e emocionanan di e mayornan y kico esaki ta significa pa e muchanan cu tambe ta den e fase di separacion of divorcio. Locual Sra. Kock tambe ta haya

importante ta pa para keto riba e aspectonan positivo cu divorcio por tin riba e muchanan embes di solamente enfoca riba e partinan negativo.

Si e topiconan aki ta importante pabo y bo ta desea di ricibi mas informacion, tuma contacto cu Fundacion Pa Nos Muchanan pa inscribi bo mes na e seminario di "Mayor ta pa semper, aunke no ta bou mesun dak" cu ta tuma lugar riba diasabra, 25 di mei 2019 di 9:00am pa 2:00pm.

Si bo tin cualquier pregunta relaciona cu e articulo aki of riba educacion por aserca Fundacion Pa Nos Muchanan librementena Cumana 2, tel. 583-4247 / 588-0856, fax. 583-5658. Tambe email: info@fpnm.aw

Pitch Time den preparacion pa e fase mas importante



ORANJESTAD (AAN): CEDE Aruba ta hopi contento con e proyecto Pitch Time ta desaroyando unda cu a prepara 15 team di hobennan hunto cu nan youth coach pa Pitch 15 proyecto na 10 compania cu ta cla pa sponsor un suma di 15.000 Florin na 10 fundacion.

Pitch Time ta un proyecto disena pa fundacionan non profit den nos comunidad unda ta guia hobennan boluntario cu ta dispuesto pa traha y ehecuta un proyecto pa un fundacion. CEDE Aruba a ricibi 26 proyecto di fundacionan for di cual 15 a bay final pa asina saca 10 ganador.

E concepto ta casi igual cu e famoso programa "Shark Tank" pero den un concepto adapta pa CEDE Aruba. Durante un par di siman 140 hoben a prepara nan mes den cursonan di team building, project development, public speaking, pitch bo proyecto y self- esteem.

Hobennan a haya oportunidad pa haci un pitch training cu diferente comerciantenan cu a duna di nan tempo liber pa asina guia e hobennan cu a demostra nan capacidad pa structura un proyecto pa un fundacion. Aruba por ta hopi orguyoso di e calidad di hobennan cu nos tin. Hopi di e hobennan, cu edad ta varia entre 13 pa 25 aña, tabata hopi activo durante e preparacionan pa e Pitch Event. Nan a demostra di curazon cu nan por ta boluntarianan cu tin e conocimiento den liderato y cu den futuro nan por ta comerciantenan hoben cu vision positivo pa nos isla su economia.

Den e siman tras di lomba y e siman aki tambe, por mira



atravez di Telearuba con preparacionnan a bay y tambe riba e facebook page di Pitch Time Aruba.

Un proyecto cu ta duna oportunidad pa hobennan desaroya nan mes como lider, siña traha como boluntario, cu tin amor pa bo prohimo y por yuda guia otro hobennan den nos comunidad.

Pitch Time ta yuda bo kita e miedo pa presenta bo mes dilanti publico y defende un proyecto por medio di bo discurso. Mester demostra con fuerte bo ta den bo pitch y presenta tur detaye pa bo proyecto luci. CEDE a busca personanan capacita pa guia e cursonan cu ta yuda di ta mas sigur di locual ta e contenido di bo presentacion y tips con pa convence un comerciante cu bo proyecto merece su ayudo financiero.

Di otro banda comerciantenan tambe ta haya oportunidad di bay traha cu hobennan y fundacionan cu ta traha segun e vision di e compania. Companianan cu ta duna back den comunidad por ta orguyoso di nan contribucion. Cada un di e companianan aki tin un of mas representante, cu ta duna di nan mes pa e fundacionnan aki. CEDE Aruba ta gradici cada un di e companianan cu a aporta den e proyecto Pitch Time. Pa fin di siman e ganadornan lo worde presenta den 4 diferente programa na Telearuba.

Nan ta manda gradici tur patrocinador, hobennan y NGO's cu e proyecto aki a bira uno hopi comenta y exitoso den nos comunidad.



Diahuebs 23 awo prome “Meet San Nicolas” na Promenade:

Tur prome Diahuebs di luna lo tin benta cosnan crioyo y artesanía

ORANJESTAD (AAN) – Algun representante di e comunidad di e Distrito di San Nicolas, a tene un conferencia di prensa, den cual sr. Johnny Kock a hiba palabra, y a splica tocante un iniciativa cu nan tin, y cu ta consisti di organiza e actividad “Meet San Nicolas” un bez pa luna pa cuminda, na Promenade.

Kock a splica cu sr. Patrick Gumbs ta e motor tras di e organizacion aki y el a acerca un grupo di ciudadano, un pa un, pa wak con por cuminda cu actividad un bez pa luna, pero e intencion ta pa hacie un biaha pa siman.

E meta ta pa yena e bashi cu e otro evento cu tabata tin den pasado a laga atras, y como cu nan no tin sponsor tur gasto ta sali for di nan mesun saco.

E prome evento lo tuma lugar Diahuebs di e siman aki, esta dia 23 di Mei. E intencion ta pa esnan cu taba-



ta bende cuminda, snacks, bolo, etc., haci esaki bek. Hopi hende ta pidiendo e cuminda Caribeño cu hendenan di San Nicolas ta conoci pe, y tambe nan ta trece aden e artesanianan, pasobra nan tambe mester tin un caminda pa nan por desplega nan arte.

E proyecto ta consisti di un combinacion di cum-

inda, snacks y artesanía. E participantenan ta bay carga mayoria di e gastonan pasobra nan ta input cu cen pa nan yuda e organizacion pa tin e actividad aki.

Intencion despues di Diahuebs 23, ta pa sigui tur prome Diahuebs di tur luna y tin e plan aki te pa fin di aña, y poco poco e fondo cu nan ta recauda cada biaha lo

reinverti den cada siguiente evento y asina sucesivamente, te ora nan por yega na nan meta cual ta haci un evento magno.

E intencion no ta pa tin un evento hopi grandi, cu artistanan internacional, pero e idea ta pa: 1. Esnan cu ta bende cuminda, juice y diferente cosnan tipico Caribeño haya e exposi-

cion aki como tambe e artesanianan. Tur Diahuebs tin turistanan ta bay San Nicolas y ta puntra ainda pa e actividad cu tabata tin den pasado. E bashi aki nan ta purba yena aworaki, un bez pa luna, pero e intencion ta pa, den futuro, hacie tur Diahuebs. Johnny Kock a splica cu tambe tin Island Fest y nan a tuma contacto cu nan, y lo complementa nan cu e actividad nobo aki. Nan a acerca Minister di Turismo y e tambe ta support e iniciativa aki.

E actividad aki ta bay tuma lugar na Promenade di 6.30 or di atardi te 10 or di anochi. Pero nan tin e vergunning pa un tiki mas largo pasobra hopi hende ora nan bin San Nicolas, nan kier keda mas tempo. Kiermen nan tin chens di rek e actividad pa un ora mas. Den e prome actividad lo no tin banda pero tin DJ pero den futuro nan lo pone banda tambe.

Paisnan Latino Americano kier mira fin di Regimen Maduro

Maduro a sufri perdida di 60 Biyon segun corant Ruso

*OEA ta spera total di 7 Miyon refugiado Venezolano na 2020

ORANJESTAD(AAN)--Manera otro informacionnan amplio den DIARIO di awe ta indica, e situacion na Venezuela ta escala.

Ayera anochi e situacion interior tabata empeora mientras tabata tin atrobe varios parti di e pais sin electricidad y militarnan tabata causa desesperacion na pompanan di gasolin.

Mundo henter tabata duna cobertura na loke tabata pasa na Venezuela. E corant Ruso Sputnik a trece dilanti cu Regimen Maduro lo sufri un perdida di 60 Biyon di Dollar pa motibo di e medidanan cu Merca a tuma.

Paisnan Latino Americano reuni den Organizacion di Estadonan Mericano no a preocupa nan cabes cu e perdida di placa di region di Maduro, cu a keda bou investigacion pa mas acusacion di labamento di placa durante epoca di Chavez tambe.

Segun e Organizacion di Estadonan Mericano mester yega un fin na Regimen Maduro y Maduro mester baha pa asina yega

un fin tambe pa e problemanan serio cu e ta causa pa e region, cu nunca a registra un catastrofe similar na esun cu Chavismo a origina na Venezuela.

Un di e puntonan cu a wordo treci dilanti den cuadro di problemanan regional, ta e hecho cu ta spera cu e cantidad di personanan cu ta huy di Venezuela, lo alcanza 7 Miyon na 2020.

Last week, Venezuela's ambassador to Egypt, Wilmer Omar Barrientos, said that the Latin American state has lost \$30 billion over the past three months due to the sanctions and economic blockade.

Spanish law enforcement has raided offices linked to the former Ambassador to Venezuela Raúl Morodo, who's suspected of money laundering for Venezuela's PDVSA oil giant, Sputnik sources said on Monday.

The sources refused to provide additional details, citing the probe's secrecy.

Reunion di Parlatino ta un balor agrega na e trabao di Parlamentario Sue Ann Ras



ORANJESTAD (AAN) -- A capta atencion di Parlamentario Sue Ann Ras, durante e reunion di Parlatino, e tema “Educacion ta tarea di nos tur” cu ta hopi importante.

Den conferencia di prensa di fraccion di MEP, e parlamentario a señala cu nan a toca e tarea di Parlamento unda cu nan tin cu tuma nan rol, unda nan ta obliga di pidi e cuenta anual, mester aproba e leyman y cumpli tambe cu e presupuesto ta den funcion pa cumpli cu e metanan.

Nan tabata tin un presentacion di un profesional cu a bay den e tema di corrupcion den enseñanza. Un

tema hopi relevante, y nan tin un programa pa cuminda na evita cierto tiponan di corrupcion den enseñanza.

Parlamentario Ras a menciona cu for di tempo cu el a drenta Parlamento e ta pidiendo pa presenta cuentanan anual den enseñanza. Tin varios instancia di enseñanza cu no tabata entrega cuentanan anual. El a subraya cu Parlamento tin cu aproba un ley pasobra no tin transparencia y nan no sa unda e placa ta bay.

Parlamentario Ras a expresa cu asisti na Parlatino ta un balor agrega na su trabao; el a yude habri mas su wowo pa wak den ki direccion e tin cu bay, y e por haci di cosnan cu tin caba na luga di intenta inventa e wheel di nobo. E sa cu e tin basta trabao pa haci den e parti aki.

ESTILO *Salud ★ Moda ★ Beyesa*



Secretonan di hende muher cu abo como hende homber mester sa!

Siman pasa nos a pasa den part 1 y e siman aki part 2:

SOPRESA

Hende muher gusta sorpresa. E NO mester ta algo caro; loke ta conta ta e hecho cu bo a pensa riba dje y e sentimento su tras.

CUMPLI AÑA OF ANIVERSARIO

Si bo por corda ki dia Barcelona ta hunga of na ki ciudad Boston Red Sox ta hungando, bo ta suppose di corda su hacimento di aña. Ta un biaha bo tin di lubida su aña of aniversario.....y e lo zorg pa abo keda corda e dia ey pa semper!

E KIER TA BO PAREHA....NO BO MAMA

E hende muher tin e tendencia di naturalesa di cuida e homber den su bida pero den un relacion ta otro. Abo como homber mag tuma pero corda duna!

TRABAO DI CAS

E gusta ora bo yud'e cu trabao di cas. E ta sinti ora ey boso ta un team y cu abo e hende homber ta aprecia loke e ta haci pa tene e cas na ordo.

PONE ATENCION

No ta tur ora e hende muher ta papia directo ...trata na feel kico e kier bisa en realidad. Tin biaha e ta bisa bo net e contrario pa e wak si bo ta capta e mensahe.

ONGESTELD

Un hende muher kier y tin e necesidad di sinti cu e ta bunita y atractivo ora e tin su regla (ongesteld). No ta pasobra abo no por tene relacion cu ne, bo mester dune menos atencion.

BO AMIGA

No ta tur hende muher cu e relacion entre boso a caba kier ta bo amiga. Tin cu no kier wak bo mas.

ORGASMO

Mayoria di hende muher no ta haya nan orgasmo via penetracion so. Esnan cu si ta haye ta paso e hende muher a siña con pa e posiciona su mes of con pa haya estimulacion directo. Awor abo como hende homber mester sa unda e acion mes ta....caminda e muher ta mas sensitivo.

RECETA

Chocolate Mint Brownies



Pa e brownie

- 1 stick di manteca (temperatura di camber)
- 1 copi sucu
- 16 oz Hersheys Syrup (2 copi)
- 4 webo
- 1 1/4 copi di hariña

- Mezcla e manteca y sucu te ora e sucu desaparece. Agrega e webonan y chocolate syrup, te ora tur cos ta bon combina. Agrega e hariña. Basha esaki den un baki 13x9 y hasa pa 30-40 min den 350° (depende di bo forno).
- Check si e meymey ta bon cushina. Lag'e fria completamente.

Pa e glaze

- 1copi semi sweet choc chips
- 6 tbsp manteca
- Mezcla e chocolate chips y e manteca y microwave den incrementonan di 30 seconde te ora esaki smelt. Top e frosting berde cu e glaze aki. Awo bo mester pone e brownie den frigid-air pa 1 hora. Corta y sirbi!

Pa e mint topping

- 2 copi di sucu puiro
- 1 stick di manteca
- 2 tbsp di lechi (mas si ta necesario)
- 1/2 tsp di peppermint extract
- 3-5 drops di food coloring berde
- Mezcla tur ingrediente hunto y agrega lechi te ora esaki ta keda manera un frosting di bolo. Hunta esaki riba e brownie.



The Eighth Continent, INC.
Import & Export



Arendstraat 103 Oranjestad Aruba P.O. Box 440, Aruba
Tel: (297) 582-1304, Fax: (297) 583-5083
Website: www.tecaruba.com

ESTILO *Salud ★ Moda ★ Beyesa*

Logra e abdomen di hero di Jennifer Lopez

Sin duda algun un di e muheran famoso cu semper ta luci bunita y hopi fit ta JLo. Pero ademas di luci hoben y tin un curpa envidiable, su abs ta increible, y si bo kier logra un abdomen manera di Jennifer Lopez, sigui nos consejo.

Definitivamente alimentacion ta hopi importante pero ehercicionan ta esnan cu ta marca e abdomen, segun specialistan den actividad fisico di Universidad di Harvard.



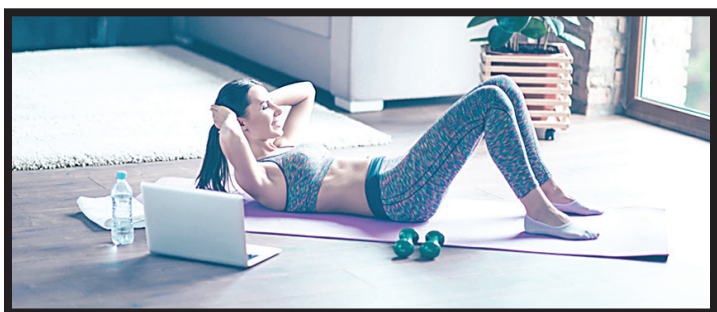
-Plancha-



Esaki ta un di ehercicionan mas efectivo pa traha e abdomen, ya cu ta involucra tur musculo di e abdomen. Bo mester drumi abao y hisa bo curpa y want'e na elleboog y punta di dedenan, y tene bo curpa den e posicion ey. E lomba mester ta straight y bo mester sinti tension den tur parti di curpa, pero mas ainda den abdomen (bo centro).

Mantene e posicion pa 30 seconde; haci esaki durante 5 dia y agrega 10 seconde mas, hasta bo logra 60 seconde sigui.

-Crunch cortico-



E ehercicio aki ta pa traha riba e abdomen halto. Drumu boca ariba cu bo pianan flexiona. Pone bo elleboog patras di bo cabez y hisa bo torso. Aproximadamente na un angulo di 30 grado. Practica 5 serie di 20 repeticion.

-Crunch lateral-



E movimentonan ta pa marca e oblicuo y abdominal lateral. Drumu boca ariba cu bo pianan flexiona y hisa bo torso di banda drechi, regresa posicion inicial y haci mescos e otro banda. E movimentonan aki tambe lo yuda bo cu bo cintura. Practica 5 serie di 20 repeticion cada banda.

-Hisa bo pianan-



Drumi boca ariba cu bo pianan straight y bra-zanan na banda. Hisa bo pianan na un haltura di un angulo di 90 grado. Regresa na posicion inicial y ripiti e movimiento 5 serie di 20 repeticion. E ehercicio ta pa e abdomen abao, kiermen pa traha riba e 'pancita'.

Practica e rutina aki pa bo logra e abdominalnan di Jennifer Lopez durante un luna y bo lo ripara cu bo abdomen lo cuminsa bira mas duro. Corda cu pa bo abs muera fit, bo mester baha peso.

Trikinan pa reduci calorlanan di bo dieta

Come saludable ta hopi importante, pasobra ta yuda bo pa mantene bo peso, pero tambe bo salud. Sin embargo, tin biaha bo ta haya trampanan cu ta agrega calorlanan y poco a poco bo ta subi di peso. Pa evita esaki, sigui e trikinan pa kita e calorlanan di bo dieta sin cu bo lo ripara.

Hopi biaha nos a scucha riba importancia di mantene un peso saludable pa preveni riesgo di sufri di malesanan manera hipertension, diabetes y hasta cancer. Sin embargo, e realidad ta cu tin biaha por ta complica pa logra esaki, pasobra tin hopi factor relaciona, entre nan consumo di calorlanan.

Segun Mayo Clinic, calorlanan ta energia cu ta den tur cuminsa y cu bo curpa ta rekeri pa realiza actividadnan diario, por lo tanto, cantidad di calorla cu bo a consumi lo depende di bo actividad fisico, pero tambe di composicion di bo curpa y edad.

Pesey ora bo kier baha di peso, ta importante consulta cu un especialista, e rekerimentonan di bo curpa y asina crea un plan di alimentacion specifico cu calorlanan necesario pa bo.

Sin embargo, si bo ta considera cu bo tin un alimentacion balancea basa riba fruta, berdura, proteina y granonan henter, pero ultimamente bo ta wak cu bo paña ta preta, sigui e consehonan aki pa bo baha sikiera un tiki peso.

-Scoge fruta en bez di juice. Bo a yega di primi un apelsina? E ora bo sa cu bo mester

di varios apelsina pa logra un glas. Si bo come e apelsina, bo lo sinti bo mas yen y gasta menos calorla, cu si bo bebe esaki, na unda bo mester di mas apelsina.

-Fruta henter of corta ademas ta agrega fibra den bo dieta, y esaki ta yuda den constipacion y salud digestivo.

-Hopi ciudad cu juicenan 'berde'. E bebidanan aki a bira hopi popular pa agrega berdura y vitaminanan den bo dia, pero si bo pone mas fruta cu berdura (apel y druif) bo lo agrega mas sucu. Usa berdura so y lamunchi.

-Cambian chikito den bo coffie. Siña bebe coffie sin sucu, of uza un substituto di sucu cu ta mas saludable.

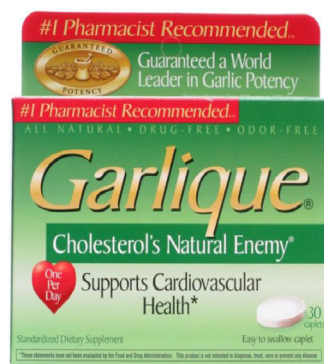
-Cambia bo cereal. Ora bo

ta lesa cuanto calorla bo ce-real tin, bo ta pensa cu e ta tiki, pero tene na cuenta e porcion. E ta hopi chikito y mayoria di hende ta come dos pa tres porcion. Sin menciona cu esaki tin hopi sucu y poco fibra.

-Pan! Ken no ta gusta un pida pan cayente? Si bo ta antoha un pida pan, purba di come plain. Si bo ta antoha jam, busca esnan sin sucu of usa honing.

-Yoghurt ta bon pa bo salud digestivo pero ta contene hopi sucu! Busca greek yoghurt cu tin proteina y plain. Bo mes por agrega e fruta y un tiki honing pa controla e sucu.

CONOFLO SIN HOLOR



Bo ta desea di baha bo cholesterol na un manera natural, sin holor di conoflo?

Tur otro suplemento di conoflo ta lagabo cu un holor desagradable, pero Garlique ta diferente! Garlique ta un suplemento di conoflo cu no ta lagabo cu holor y no tin sabor di conoflo.

Obtenibel na Botica Paradera, Botica del Pueblo, Botica Dakota, Botica Aloe, tur botica di Benu y Downtown Pharmacy

Agencia: Ivro Trading. facebook.com/ivrotrading

RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER Dialuna 20 MEI 2019

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CAT&CHI	ZODIAC
9957 6028 4688	0322 1053 9801	3800 FLAMINGO 9097-1917-7750	MERDIA 1224 8374 8030	ANOCHI 7778 1304 5897
LOTTO DI DIA 12-13-16-27-28	OFF 1396-0540	BIG 4 M 7898	A 0581	1105 AQUARIO 3904 AQUARIO

PRIJS: 1,75 Florin ehempel
ABONO: 38 Florin pa luna

EDITOR
Agencia Arubano di Noticia

FUNDADOR
† Jossy M. Mansur

DIRECTORIAN
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Luis M. Mansur
Damilice Mansur

HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur

REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman
Marianellys Berry (asst.)

REDACTOR Ehecutivo
Nilton Laclé
Yorleny Oduber-Quesada
Tania Cunha

REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane

REPORTERO
Hubert Tiel

AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (Hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons

ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes

RECEPCIONISTA
Vivian Maduro

LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez

IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia

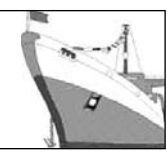
ADRES
DIARIO N.V.
Engelandstraat 29, Aruba.
P.O. Box 577, P.O. Box 695
Teléfono: +(297) 582-6747

DIARIO is Printed
on 100% Recycled Paper

ALMANAC



Bahada y salida di solo na Aruba
—21 Mei 2019
Solo ta baha: 6:59 p.m.
—22 Mei 2019
Solo ta sali: 6:14 a.m.



Lista di Crusero di bishita na Aruba
—Diamars 21 Mei 2019:
Freedom of the Seas:
(08:00 - 21:00)
—Diarazon 22 Mei 2019:
Pullmantur Monarch:
(08:00 - 15:30)
—Diahuebs 23 Mei 2019:
Carnival Horizon:
(08:00 - 16:00)

Tel: 583-1190
Aruba y Confianza

EMERGENCIA NA ARUBA
Diamars 21 Mei 2019

DOCTER NA WARD
SAN NICOLAS:
Dr. De Cuba
Servicio nocturno di Docter ta conta di 7'or di anochi te 7'or di mainta.

ORANJESTAD:
Pa Oranjestad, Docter lo ta na Huisartsenpost na Hospital. Docter tey di 6:30 pm te cu 10:30 pm.

BOTICA NA WARD
PARIBA DI BRUG:
Botica 4 Centro Medico
Bernhardstraat 55
Telefon 584-5794
Telefon: 584-5798

PABAO DI BRUG:
Botica Paradera NV
Paradera 27
Telefon 588-6638
Fax: 588-6628

e-CONTACT DIARIO

E-mail Redaccion:
noticia@diario.aw

E-mail Avisos:
aviso@diario.aw

E-mail Deporte:
deporte@diario.aw

E-mail Asunto Funeral:
morto@diario.aw

Info cortesia: www.lva.aw

DIARIO

Loke Tempa ta Mostra....

•• Condicion atmosferico ta sigui stroba desaroyo di nubianan significante awe. Pesey tempo lo keda seco. Forza di biento modera te basta fuerte lo sigui tambe proximo dianan.

•• Biento ta di pariba entre 20 y 39 km/h. Tin biaha entre 40 y 50 km/h. Lama ta modera cu olanan di entre 3 te 6 pia.



Alan Howell: Pa mi por vota pro ley di LAft mester bin cu amiendanan riba algun articulo



ORANJESTAD (AAN): lo por haya un KB. “Mi ta kere Parlamento ta e organo di mas halto di nos pais y nos mester keda cu e respet ey, unda nos como 21 parlamentario mester por proteha pueblo y tin e ‘zeggenschap’ riba gobierno. No por duna por ehempel Hulanda e autoridad pa dicidi riba gobierno. Esey ta un di e articulonan pa cual mester bin cu un amienda pa mi por vota pro e ley”.

Tambe Howell a menciona cu a bin cu un ley cu ta facilita pa Sr. Henk toch forma parti di Cft, esey ta algo cu e no ta haye aceptabel mirando cu ley ta bisa claramente cu si e persona ta un ex politico e no mag di forma parti di Cft.

Segun Alan Howell di Partido POR, papiando riba e ley di LAFT (Lands-verordening Aruba Tijdelijk Financieel Toezicht) cu a drenta Parlamento, Alan Howell di Fraccion di POR a indica cu e por biba cu gran parti di loke ta e ley aki.

Den su gran mayoria ta trata di e parti supervision financiero, pero tin partinan cu ta peligroso pa loke ta trata nos autonomia y a bisa enfaticamente cu e como parlamentario no lo vota pro e articulonan aki. Un ehempel di e articulonan aki ta cu si gobierno no cumpli cu cierto acuerdonan cu Hulanda, Hulanda lo por bula aden of

INFORMACION PA PUBLICACION

REMITIDO
E exigencianan di DIARIO pa publicacion di cuakier remitido ta cu esaki mester bin den forma electronico (sea via FB Messenger, E-mail, USB Drive, CD-ROM, DVD-ROM), incluyendo nomber, adres, telefon, y firma di e remitente. Mester presenta cu un cedula of ID valido pa verifica e nomber y adres. DIARIO lo saca fotocopia di bo cedula of rijbewijs. Bo mester enfatiza di antemano, si acaso bo no kier pa bo nomber worde menciona como remitente!

(Atencion: Ora cu bo no kier pone bo nomber bao di un remitido, anto automaticamente den e texto bo **NO** menciona nomber di hende of entidad). Remitidonan manda via E-Mail mester tin nomber completo di e remitente, tambe su adres, telefon y firma pa asina e worde verifica prome cu publicacion. Textonan por ser edita segun espacio, y gramatica tambe lo ser drecha. **No tin garantia** cu e Remitido lo sali mesora den e proximo edicion! Tuma bon nota cu e Remitidonan lo ser publica segun espacio disponible den e edicion.

CUMPLEAÑOS
Pa publicacion di felicitacion pa cumpleaños di 1 aña bay ariba, NO ta acepta foto traha via di fotocopia, tampoco caricatura, ni pa animal. Manda foto na ‘noticia@diario.aw’

Contents ©2019 Matutino DIARIO
COPYRIGHT: Nada den DIARIO mag di worde copia sin permiso di Agencia Arubano di Noticia.

Ruud Barlage Zorg Manager Obesitas WGK:

Aruba den e top cinco paisnan na mundo cu mas sobrepeso y obesidad!



ORANJESTAD (AAN) – Dr. Ruud Barlage, Zorg Manager Obesitas na Wit Gele Kruis Aruba, a toca e tema interesante “Obesidad”, den e conferencia di prensa semanal di Departamento di Salud Publico, Dialuna mainta.

Dr. Barlage a duna un actualizacion di e situacion di obesidad na mundo, Caribe y Aruba.

El a splica cu na año 1975, cifranan di obesidad na mundo a muestra cu tabata tin mas di 31 miyon di hende homber. Na 2016 a crece na 281 miyon di hende homber obeso.

Pa loke ta trata hende muher, na 1975 tabata tin 69 miyon cu obesidad, pa 2016 e cifra a bira 390 miyon. Pa e yiunan e situacion ta hopi peor, segun sr. Barlage. Na 1975 pasa tabata tin 6 miyon yiu homber obeso y pa 2016 a bira 64 mi-

yon. Yiu muher na 1975 tabata tin 5 miyon obeso, anto 50 miyon na 2016. Total, 124 miyon di hoben cu obesidad na mundo.

Pa Aruba, den edad di 10 pa 18 año, di 35 pa 40 porciento di nos muchanan tin sobrepeso y e cantidad ta subi por lo menos 15% pa año, cual ta hopi.

Di 81 pa 85% di nos poblacion tin sobrepeso of obesidad. “Nos ta den top cinco pais na mundo. Aruba so”, Ruud Barlage a expresa.

Den Caribe total di cada tres yiu tin sobrepeso of obesidad. Barlage a menciona cu si keda sin haci algo, e problema lo bira mas grandi. El a menciona cu Aruba ta usando 500 miyon florin pa año den salud. Esaki ta mas of menos 10% di nos DGP. Aruba ta e di tres pais mas caro awor, solamente den salud. “Nos



mes ta balansa kico nos ta come, kico nos ta bebe, kico nos ta haci. Nos tin cu enfoca, eigenlijk, riba nos yiu pa futuro. Nos no mester lubida cu nos tin fast food y cu nos ta come hopi malo”, el a señalá.

Ademas nos poblacion tin dos enemigo y number uno ta sucu. Organizacion Mundial di Salud ta duna recomendacion pa uza mas of menos 30 gram sucu pa dia y menos cu esey, mihor: 20 gram ta perfecto.

Na Aruba ta wordo uza di 80 pa 120 gram di sucu pa dia, door di refresco, entre otro y fast food, cu ta contene hopi vet, cu ta malo y no ta genera bon calorìa.

Pa duna un ehemplo el a menciona cu un hamburger, plus batata hasa, mas un refresco ta ekivalente na 800 calorìa extra. Si un persona ta come fast food tres biaha pa siman, e tin un dia extra

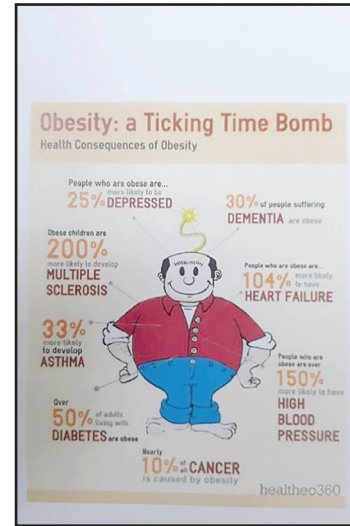
na calorìa.

Dr. Barlage a comenta cu e tin pacientnan cu ta consumidos pa tres biaha pa dia fast food y nan ta bira mas gordo y cu esaki mas problema cu nan salud.

Un persona gordo ta haya tres bez mas chens di haya malesa di sucu. 90% di e pacientnan cu diabetes, na Aruba, ta obeso. Persona cu sobrepeso tin 30% mas chens di haya Alzheimer.

Problema di curazon y presion halto e chens di haya esaki ta 150% mas grandi. Ora di puntra ken ta bebe suficiente awa, casi ningun hende ta hacie. Mester bebe entre seis pa ocho glas di awa pa dia. Un persona obeso tin 10% mas chens pa haya cancer.

Dr. Barlage a menciona cu nos ta uza na Aruba mas of menos 36 kilo di sucu pa año. Sucu no ta aporta mineral ni ningun nutriente, pero



si ta hopi peligroso pa salud. Colesterol halto ta aumenta e riesgo na malesa di sucu. Hopi hende na Aruba tin diabetes y eigenlijk nan mester cana. Tambe e persona cu tin malesa di sucu ta haya mas chens di bira depresivo. Salo tambe ta peligroso.

Dr. Barlage a duna di conoce cu e efecto di sucu den cerebro ta similar na e efecto di cocaina. E no ta facil pa stop di uza sucu.

E ta recomenda pa bebe awa como number uno, y pa custumbra e yiunan pa bebe awa, y no duna nan refresco. Refresco cora of cualkier otro ta yena cu sucu e sistema y eynan e problema ta cuminda. Si come fast food of bebe refresco e mester ta balansa y un biaha pa luna ta suficiente. Mester come fruta y berdura.

Cliente a dicidi sali cu garoshi yen comestible sin paga na Super Food

ORANJESTAD (AAN): Tabata Diabierna mainta pa 11:40 am, cu Central di Polis a ricibi yamada urgente di algo cu ta pasando den area di Bubali pa Saksikiweg.

E yamada a muestra pa Polis bay urgente den area di King Plaza pasobra aki hendenan a bin gara un homber cu a caba di comete ladroncia den Super Food.

E unidad di Polis a yega mesora den area di King

Plaza, pero no a mira nada. A hasta bay check na e Buffet Restaurant, pero nada.

Polis a dicidi na acudi e ora na Super Food, y a baha bay papia cu e manager encarga cu Cashier.

E manager aki a bin bisa, cu enberdad personal di Security tin un sospechoso teni e momento ey.

Aki e manager a agrega cu un homber a dicidi na sali bay cu un garoshi yen-yen di comestible, pasa mey-mey di tur hende y sali

pafo, sin paga nada. Aki ta unda cu Security a activa y a purba gara e homber. Pero el a cuminda core na pia direccion zuid.

Security Guard tambe tabata den bon condicion, y a sigui su tras te cu el a gare den area di King Plaza, y a keda tene den un agare.

Polis a bay y asina logra haya nan. A detene e homber kende ta di inicial G. El a wordo deteni pa ladroncia, y nan a transporte rumbo pa Warda di

Polis na Shaba. Aki a presente dilanti Fiscal Auxil-

iar a sere pa mas investigacion.

Economia mundial den expectativa

OPEC lo sigui percura pa aumento prijs petroleo

ORANJESTAD(AAN)-- Economia mundial ayera a keda den expectativa di decision di OPEC, cu a reuni pa dicidi kico e ta haci cu prijs di petroleo.

Tur informacion tabata indica cu por spera cu e paisnan miembro di e organisacion mundial lo mantene nan produccion limita y asina lo crea motibo pa aumento continuo di prijs di petroleo.

DIARIO lo sigui vigila e resultado pa economia mundial y di Aruba den un situacion mundial critico.

Diaranzon tin fiesta di Santa Rita



ORANJESTAD (AAN): Santa Rita ta patrona den casonan Imposibel y caso di Desesperacion. Pastoor Stanislaw ta invita tur devoto di Santa Rita y Pueblo di Aruba en general, pa e acudi na e Fiesta di Santa Rita dia 22 di mei, 7:00 P.M. Santa Rita un Santo stima, un Santo pa momentonan di desesperacion y den caso-

nan unda cu bo no ta mira solucion mas pa bo problema, un Santo pa casnan di famia, un Santo pa hende muher cu no por sali na estado, un Santo den caso di enfermedad incurabel, of ora bo no mira un solucion mas pa bo problema y pidi pa intercede pa bo cerca Tata. Santa Rita un Santo cu tabata esposa y mama.

Rumannan, no perde e oportunidad aki pa pidi Santa Rita pa intercede pa nos tur, specialmente awor cu tin tanto divorcio y yiu- nan cu ta lanta sin nan may- ornan.

Nos ta spera henter Aruba pa bin hunto pa nos festeha e dia importante aki na Pro- Catedral San Francisco di Asis.

Ta ken a pone Cocolishi grandi bao tire di auto

ORANJESTAD (AAN): Comandante di polis encar- ga cu distrito San Nicolas a dirigi su patruya di Polis riba Diabierna mainta pa al- rededor di 9:30 am na Fon- tein Kleuterschool relaciona cu situacion sospechoso cu a keda constata eyan.

Polis un rato despues a presenta y e patruya a papia cu e señora cual su inicial ta S. Señora S. a declara na e agentenan cu e ta cana ban- da di su auto y ta constata

cu un “cocolishi” grandi ta poni bao di e wiel di auto banda robez y tambe un lata palo grandi ta riba e tire.

Denunciante S. a bisa cu e no a mira ningun hende den cercania di su auto y tam- poco e no tin ningun idea kende lo por a comete e acto aki contra su persona.

Tanto Central di polis y comandante di polis a worde poni na altura di e asistencia atendi.

Team ta buscando mucha di 7 pa 12 aña pa hunga cu nan

ORANJESTAD (AAN): E team lo- cal, esta Red Ma- chine Baseball Or- ganization ta haci un yamada na tur mucha nan cu kier siña y practica e deporte di baseball y forma parti di un organizacion.

Nan organizacion ta buscando mucha nan entre 7 pa 12 aña di edad den area di Dakota, Piedra Plat, Santa Cruz y vecindario y pa asina engrandece y aporta na e deporte di baseball en general na Aruba.

Esnan cu kier participa, por contact e organizacion na marlboro.sportclub@gmail.com.

Corda bon, mas mucha den deporte.. nifica menos mucha riba caya cu lo bay den mal caminda.



BUSCA PALABRA

CANDLELIGHT

P I N Q M N L H J I L H I M P A B Z I H
F V U D G H F A R K Q A Y S V X R X E G
G F V F F A T R N H N F I P Z K B X X U
B U R U P B Q Z A O T H X R N K X U P Q
W N G Z B I Z O N I I A M F O W V O E V
N O I C A Z I T N E I C N O C M G E R J
Q W C S O S Z O E B T M A O W N E I T N
L C B Q C T M N B D A C N N I O D M O O
A C N L Q S Z F O X D M H M R B E E N I
P V Y R I Z P P H E E N O B U E R D A C
E P X R W Z P D A M S D W R T M T F N A
F T U V I K R A O S A E W P O V P N P M
D T N E D D Y R Y I H A Y M X M R E I R
L L K L M C A H D K Y E V B J I E X L O
D A D I V I T C A P F J N M K E R K J F
D F O V I J K Q E L O H C T A X M I J N
W I L H E L M I N A B N V I N E K S G I
U V Y G A R Y U C Q U J A Z P A Q N X Y
O F T V Y E S R I M T T U I R Q N J D Q
B Q Z O C F J H K A E P T L T O Z V P F

ACTIVIDAD
DIADOMINGO
INFORMACION
PASHENTNAN

CONCIENTIZACION
EXPERTONAN
INTERNACIONAL
TURISMO

CONMEMORA
HOBENNAN
MEMORIAL
WILHELMINA

Sudoku

Conceptis Sudoku

By Dave Green

1					5			8
	8			2			3	
4					3			6
6		3		9				
	1						6	
				5		4		2
5			9					3
	6			1			2	
9			7					4

Difficulty Level ★★

5/21

Resultado edicion anterior

1	9	3	5	7	8	6	4	2
6	2	5	9	4	1	7	8	3
4	7	8	3	2	6	1	5	9
7	8	4	2	1	5	9	3	6
5	3	6	7	9	4	8	2	1
9	1	2	8	6	3	5	7	4
8	5	9	1	3	2	4	6	7
3	4	1	6	8	7	2	9	5
2	6	7	4	5	9	3	1	8

Difficulty Level ★

5/20

Dicho di dia:

E ta sinta cu e batata cayente

Nificacion:

E no por sali afo di un problema.

Deporte Local

Ronald Leito y Mayens Tromp a atende seminario na Budapest



Tur oficial presente na e seminario tabata invitado di honor pa presencia e competencia "FINA CHAMPIONS SWIM SERIES", cual a tuma lugar 11 y 12 di Mei, unda medayistanan di e competencianan di mundial y Weganan Olimpico a competi contra otro.

AZB ta sumamente orguyoso di por conta cu su oficialnan certifica di FINA, cual den e deporte di landamento ta duna honor na pais Aruba cu nan participacion den e seminario aki.



ORANJESTAD (AAN) - Siman pasa a tuma lugar na Budapest, Hungría, e World Fina Swimming Official Seminar, unda cu pais Aruba tawata bon representa cu dos oficial

certifica di FINA, esta Sr. Ronald Leito y Sra. Mayens Tromp. Durante e seminario aki oficialnan certifica di FINA y miembronan di Comité Técnico Ejecutivo

di FINA a bin hunto pa intercambia ideanan, revisa y adapta reglanan existente, y den caso cu ta necesario, introduci reglanan nobo pa cu e deporte di landamento riba nivel mundial.

Pauline Vackier y Nienke Luttikhold a sali prome lugar den nan categoria di ronde van Aruba



ORANJESTAD (AAN) - Aruba Bank a forma parti di e di 27 edicion di Ronde van Aruba cu a conta cu un gran participacion. Nan a brinda sosten na Pauline Vackier y Nienke Luttikhold. E duo dinamico a sali na prome lugar den nan categoria.

E tabata den e top 5 coredo femenino "overall".

Nienke Luttikhold tambe a participa den e Ronde van Aruba na 2017 y 2018 den Duo Mix y Estafette. Den e categoria femenino di Aruba Bank Walk and Run el a termina na di 3 lugá.

Pauline Vackier a participa den Ronde van Aruba 2018 y a competi den e categoria di Estafette, tambe ta e ganador femenino di Aruba Bank Walk and Run 2018.

Aruba Bank ta kere den promove deporte y salud den nos comunidad atraves di atletanan y eventonan deportivo. Way to go ladies!

Deporte Local

Royal Power Tat Fat Home Depot cu nan di 4 victoria den Copa Noord 2019



ORANJESTAD (AAN) - Copa Noord 2019 a continua fin di siman riba veld di Kudawecha. E equipo di Royal Power Tat Fat Home Depot a derota e atletanan di Bad Boys 13-0 via rapido den 5 entrada.

Royal Power un equipo basta competitivo a inicia promer inning cu un atake formal riba e pitcher habridor Victor Winterdaal anotando 8 careda.

Bad Boys a hasi tur intento pa bin bek den wega contra e pitcher veterano Alvaro Barrios pero sin resultado. Royal Power ta anota 1 careda mas den di dos inning y ta pone precision den inning anotando 4 careda mas pa asina seya nan di 4 victoria den Copa Noord 2019.

Royal Power como equipo a bati di 32-16 pa un averahe di 500 mientras Bad Boys a bay di 15-2 pa un averahe di 133 como equipo. Box-score final Royal Power 1 careda, 16 hit, 1 error y ta laga 5 coreador na

base. Bad Boys 0 careda, 2 hit, 4 error y ta laga 1 coreador den circulacion.

Mihor bateador pa Royal Power a resulta Edmar "Macho" Tromp, Koemark Flanegin y Franco Wouters tur di 4-2, Kelvin Sylvania 4-3, Guyon Cannister 2-1, Jeandrick Croes 1-1 y Endy Croes himself a swing e bate despues di varios aña y ta bay di 3-1. Pa Bad Boys Michell Alvarez y Albertico "Buchi" Webb ambois a bay di 2-1 porcierto e unico dos imparablenan di Bad Boys. Royal Power su proximo compromiso ta contra organisadornan di e torneo Kudawecha Redskins diasabra 25 di Mei cuminsando pa 5.30 pm na veld di Kudawecha. Copa Noord ta continua e weekend benidero.

Telefonnan di DIARIO

Tel: 582 6747

Fax: 582 8551

DEPORTE INTERNATIONAL

Kawhi Leonard tremendo y Raptors ta gana Bucks despues di dos periodo di overtime



TORONTO: Pa e di 3 wega di final di playoffs di Eastern Conference di NBA Dialuna anochi e coach di Raptors Nick Nurse a hasi algun ahuste den e defensa y esey a resulta basta bon, mirando cu e maximo anotador di Milwaukee Bucks a anota solamente 12 punto.

Tabata tin mester di dos periodo di overtime si, pero Toronto a logra gana Bucks 118-112, pa pone e serie na 2-1, ainda na favor di Bucks. Locual sigur a yuda Raptors ta e tremendo wega di Kawhi Leonard y e hecho cu den parti final di e di dos overtime e strea mas grandi di Milwaukee Giannis Antetokounmpo

mester a bandona e wega, despues cu el a comete su di 6 falta.

Raptors den prome mitad tabata tin un bon ventaha, pero Bucks a bin bek pa hiba e wega pa overtime. Den overtime Leonard a hunga hopi bon pa hiba su equipo pa e triunfo importante.

El a termina cu 36 punto y 9 rebounds, mientras cu Pascal Siakam a contribui cu 25 punto y 11 rebounds.

E maximo anotador pa Bucks tabata George Hill cu 24 punto.

Antetokounmpo a anota masha tiki, pero el a logra gara 23 rebounds si.

Kroos: 'Solamente como campeon mi kier sali bay'



MADRID: Toni Kroos kier domina un biaha mas cu Real Madrid.

E Aleman Dialuna a prolonga su contrato cu e club te cu zomer di 2023.

"Esaki ta hopi special", e hungador multifacetico di medio campo a bisa.

"Mi a conoce hopi exito cu Real Madrid y mi ta sigur cu nos ta bay gana mucho mas".

"Mi plan ta pa termina mi carera cerca Real Madrid".

Esaki segun Kroos di 29 aña, kende desde 2014 ta hunga den e camisa blanco di Madrid.

Kroos no tabata tin su mihor temporada, mescos cu full e equipo.

"Nunca mi a pensa pa bandona e club, solamente den cambia e situacion aki", segun e Aleman.

Despues di bira campeon mundial cu Alemania na 2014, Kroos a bandona Bayern Munich pa hunga pa Real, cu cual el a gana Champions League tres aña consecutivo.

Telefonnandi DIARIO

Tel: 582 6747

Fax: 582 8551

Discurso di Mbappé ta pone Paris span



PARIS: Kylian Mbappé seriamente ta duda si su futuro como futbolista ainda ta bay ta na Francia.

E atacante di Paris Saint Germain (PSG) di 20 aña mes a bisa cu e ta un tiki den conflicto cu su mes.

"Mi ta sinti cu pa di dos biaha den mi carera un cambio ta na caminda", segun e goleador di PSG durante e gala di futbol Frances, unda cu el a wordo eligi como mihor futbolista di Ligue 1.

"Quizas a bira tempo pa tuma mas responsabilidad".

"Esey por cerca PSG, cu tur placer mi ta keda, pero porta mi ta bay den

un proyecto otro caminda".

Apesar di su edad, ya caba Mbappé tin 4 temporada hungando den e division mas halto di Francia.

"Mi a experiencia caba hopi cos exitante", segun e delantero cu e temporada aki a anota 32 gol den 28 wega den Ligue 1.

Expertonan ta indica cu quizas e discurso cu el a duna tabata un tipo di despedida.

For di basta tempo caba e campeon mundial a wordo menciona como un hungador cu Real Madrid sigur ta bay purba firma.

Bogaerts cu 3 hit incluyendo homerun y Red Sox a gana Blue Jays



TORONTO: Xander Bogaerts a muestra di a keinta un biaha mas na plato y Boston Red Sox tambe ta bayendo den bon direccion.

Despues di bati 2 hit y impulsa 2 careda Diadomingo, e Arubiano Dialuna a bati 3 hit incluyendo un homerun, pa yuda Red Sox gana Toronto Blue Jays 12-2.

Bogaerts a impulsa 3 careda y el a anota 3 biaha.

Cu e tres hitnan el a subi su average di bateo te na .285.

E shortstop awor tin 31 careda impulsada caba.

Mitch Moreland tambe a contribui cu 3 hit y 3 careda anota pa Boston, cu awor a gana 7 di nan ultimo 10 weganen.

En total Blue Jays a bati apenas 3 hit.

David Price a tira 5 inning so pa Boston, pero el a permiti solamente 3 hit sin permiti careda, mientras cu el a poncha 4 bateador.



Noticianan for di Hulanda

Amsterdam ta bay saca 20 miyon euro pa yuda hende sali for di bijstand

*40.000 hende sin trabao mester bay pa un combersacion



AMSTERDAM: Tur e 40.000 habitante di Amsterdam cu ta cobra onderstand mester bin pa un combersacion.

E intencion ta pa saca 20 miyon euro extra pa yuda habitantenan di Amsterdam sali for di bijstand.

Ta un tarea grandi, segun legislador Rutger Groot Wassink.

“Un operacion militar pa e municipio”, ta locual e ta yame.

Un total di 40.000 habitante di Amsterdam ta bay haya un yamada pa bin pa un combersacion.

“E intencion ta pa haya sa kico nan kier, kico nan por y kico nan tin mester pa yega na un trabao”.

“E economia di Amsterdam ta bon para y tin hopi vacatura”.

“Cada dia cu nos warda, ta un dia mas cerca di e proximo crisis”, segun Wassink.

Rode Kruis kier incorpora EHBO den e programa di educacion



DEN HAAG: Rode Kruis na Hulanda hunto cu un grupo di 17 docter ta bay cuminsa cu un ofensiva pa incorpora EHBO (prome auxilio) den e programa di educacion na e schoolnan.

“Door di organiza e tipo di lesnan aki na school, bo ta percura pa na final henter e comunidad Hulandes ta mihor prepara pa situacionnan di

emergencia”, segun Marieke van Schaik, director di Rode Kruis. Pesey Dialuna a ranca sali un peticion, cu e intencion pa colecta 40.000 firma pa logra pone e lesnan di prome auxilio riba e agenda politico.

“Actualmente apenas 17% di e poblacion Hulandes tin un certificado valido di EHBO”, el a sigui bisa.

Trampa poni pa homber cu ta entrega pizza

*nan a horta e pizzanan for di dje



HOOFFDDORP: Un homber di 19 aña cu ta entrega pizza Diadomingo anochi a bira victima di un ladronicia.

E biaha aki e atracadornan no tabata tras di placa, sino cuminda.

E homber cu ta ‘deliver’ pizza tabata core den direccion di Takkenburg na Hoofddorp, ora cu un sorpresa desagradable tabata warda riba dje. Ora cu el a yega na e adres pa trece

e pizzanan, tabata tin dos mucha homber para dilanti di porta di e cas.

Na momento cu e tabata bay coi e pizzanan, un di e muchanan homber a para banda di dje y a menaze cu un arma.

Despues di esey e otro mucha homber a coi tur e cahanan di pizza y bay cune, segun polis.

Awacero torencial a causa basta molester na Gemert



GEMERT: Awacero pisa Diadomingo anochi a causa hopi molester na entre otro Gemert.

Asina por ehempel awa tabata spuit bin ariba for di wc y bakinan di laba man den Sam’s Grillroom.

Tambe den Molenstraat tabata tin

hopi molester di awa.

Eynan tabata tin casnan cu tabata tin 15 pa 20 di centimeter di awa paden.

Tabata tin mas lugar den Gemert cu a confronta problema, mescos cu algun otro lugar den cercania.

Telefonnan di DIARIO

Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Noticia Internacional

Dinamarca a condena Sirio cu prison pa intento di atake



COPENHAGEN: Un solicitante di asilo Sirio na Suecia a ricibi dialuna un sentencia di 12 aña pa planea un atake cu a inclui detonacion di bom den capital Danes di Copenhagen y hincamento di peatonnan cu un cuchio di cushina.

Corte Municipal di Copenhagen a bisa cu Moyed Al Zoebi, di 32 aña, a actua den nomber di grupo Estado Islamico. Corte a declar'e culpable luna pasa.

A lo largo di e huicio, Al Zoebi a nenga su culpabilidad y a apela e decision riba dialuna.

Al Zoebi tabatin un complice, Dieab Khadigah,

kende a wordo sentencia na Alemania na Juli di 2017 cu seis aña y mey di prison.

Despues di un conversacion via internet, a acorda di reuni na Copenhagen dia 16 di November di 2016 pa e atake na un lugar desconoci di capital Danes.

Sin embargo, Khadigah a wordo aresta na Alemania mientras e tabata purba di drenta na Dinamarca cu un rugtas cu tabata contene 17.000 suafel, 17 bateria, vuurwerk, dos cuchio di cushina y seis radios cu Al Zoebi, kende ta biba den zuid di Suecia, a manda pidi.

Rector electoral a urgi eleccionnan “liber” como solucion na crisis Venezolano

CARACAS: Rector di Consejo Nacional Electoral (CNE) Venezolano, Luis Emilio Rondon a urgi ayera, despues di un aña di eleccion presidencial cu Maduro a gana, pa bolbe realiza eleccionnan di manera “liber, husto y transparente” pa asina solucionar crisis di e pais.

Den un texto cu el a comparti atravez di su cuenta di Twitter, Rondon, e unico di cinco rector simpatizante di oposicion, a recorda cu manera el a alerta aña pasa e “no reconocimiento” di Maduro di parti di Venezolanonan y un bon parti di comunidad internacional “a acentua mas ainda e falta di gobernabilidad di e pais”.

Pesey e ta considera cu mester haci eleccion nobo cu ta “segun Constitucion y leyman, sin persecucion y inhabilitacion, ni partidonan politico ilegal”.

E rector ta referi na e eleccionnan presidencial di 2018, na unda lidernan

y partidonan politico mas importante di oposicion no por a participa pa motibo di decisionnan di Corte Supremo of di CNE cu a impone un proceso di renovacion di e organizacion.

Rondon, kende no a reconoce e resultadonan di e eleccion gana pa Maduro, a reitera cu eleccion presidencial di aña pasa tabata “plaga pa desigualdad”,

pasobra ademas di prohibicionnan, tambe tabatin un “co-accion pa incidi e voto”, el a bisa.

El a boga pa lidernan di oficialismo y oposicion haci un “esfuerzo titanico” pa tene reunionnan cu “logra acuerdonan cu lo permiti tuma e ruta electoral” como e solucion di e actual crisis politico.



Argentina: Prome huicio pa supuesto corrupcion contra ex presidente Cristina Kirchner ta cuminsa diamars

BUENOS AIRES: Cristina Kirchner tabata turcos den politica di Argentina. Diputado provincial y nacional, senador, prome dama y mas importante, presidente durante 8 aña. Awo, tres aña y mey despues di bandona ‘Casa Rosada’, e mester sinta riba banki hudicial.

Diamars, e prome muher Argentino elegi como mandatario lo enfrenta pa prome biaha un huicio pa supuesto hechonan di corrupcion, solamente tres dia despues di a sorprende cu anuncio cu e lo presenta pa eleccion di October, pero como candidato pa Vice presidencia.

“Trankil. Divino. Solido”, asina e actual senador lo presenta na Corte, segun su abogado, Gregorio Dalbon, convenci

cu e audiencia no lo afecta su cliente den carera electoral.

Cu su 66 aña di edad,

Cristina of CFK, como popularmente ta conoci, ta acusa di lidera un asociacion ilicito durante su

mandato pa supuesto irregularidadnan relaciona cu obra publico na empresario Lazaro Baez -kende ta deteni desde 2016- na provincia di Santa Cruz, base di ‘kirchnerismo’.

Fiscal ta kere cu e viuda di tambe ex presidente Nestor Kirchner, y miembronan di su Gobierno, a crea un sistema pa apropiacion di fondonan asigna na proyectonan importante.

Pero esaki no ta e unico dolor di cabez pa e ex mandatario, cu mientras e

ta senador no por wordo deteni.

Despues di laga Presidencia, el a wordo acusa di varios caso di irregularidadnan den benta di dolarnan di parti di Banco Central na negoshinan cu empresarionan y cobra sobornonan miyonario.

CFK ta nenga tur acusacion y ta alega cu e ta victima di un persecucion hudicial y a acusa presidente Mauricio Macri di persecucion politico.



Pa bo keda conecta cu



WhatsApp

- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa reporta irregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT

592-9684

Noticia Internacional



BOGOTA: E number dos di ex gueriya di FARC, Luciano Marin, conocido como “Ivan Marquez”, a reitera dialuna pa motibo di controversia pa recaptura di su compañero di lucha Jesus Santrich ci tabata un “error grave” pa entrega armanan prome cu implementacion total di acuerdo di paz firma na November di 2016 cu Gobierno Colombiano. Marquez, kende tabata hefe di delegacion di paz di FARC den dialogonan di Havana, a bisa den un carta publica den su cuenta di Twitter y dirigi na ex combatientenan cu “tabata un error grave cu nos a entrega armanan na un Estado traicionero, cu nos a confia den buena fe di contraparti”.

Trump a exige Cuba pa pone fin na “represion” na Cubano y Venezolano



WASHINGTON: Presidente Donald Trump a reclama Gobierno di Cuba pa pone fin na “represion” contra Cubano y Venezolanonan y a asegura cu Merca no lo keda brazanan “cruza” mientras Havana “lo sigui obliterando” democracia den e continen-

te.

“Riba Dia di Independencia di Cuba, nos ta apoya pueblo Cubano den su buskeda di libertad, democracia y prosperidad. E regimen Cubano mester pone fin na represion na Cubano y Venezolanonan. Merca no lo keda brazo-

nan cruza mientras Cuba lo obliterando democracia na America!”, Trump a señala den su cuenta di Twitter.

E mandatario a haci e demanda despues cu Gobierno Mericano a activa na cuminsamento di Mei e titulo III di ley Helms-Burton, cu ta autoriza Mericanonan pa demanda den Cortenan nacional na esnan cu ta beneficia di tereno y propiedadnan cu a wordo confisca despues di Revolucion di 1959, loke por perhudica companianan extranhero cu presencia na Cuba.

E medida contra multinacionalnan cu ta opera den terenonan of propiedadnan expropia pa Cuba ta menaza cu disuadi inversion extranhero den e pais y duna un golpi duro contra nan economia.

Venezuela, principal socio y aliado di Havana, ta pasando den un crisis sin precedente cu lo pone den peliger e envionan di petroleo subsidia cu nan ta aporta na e isla aproximadamente mitad di nan demanda energetico diario di 130.000 bari.

Tarek William Saab a splica dicon Guaidó ainda no a wordo deteni pa regimen di Maduro

Fiscal General di Venezuela, Tarek William Saab, a bisa cu e hecho cu Juan Guaidó no a wordo deteni “no ta nifica cu e no a wordo investiga of acusa” y a apunta cu tempo lo marca “curso di e investigacion”.

Di e manera aki Saab, den e cargo desde 2017, a contesta den un entrevista cu Marcelo Longobardi, di CNN en Español, un pregunta relaciona di Gobierno di Nicolas Maduro no ta tripi di mete cu Guaidó,

mirando cu e no a core mesun suerte cu vicepresidente di Asamblea Nacional di Venezuela, Edgar Zambrano, y otro opositornan.

Longobardi a difundi den su programa un entrevista cu Saab, kende a lo largo di un hora a defende su mes atacando oposicion y desviando di temanan manera contesta mayoria di preguntanan directo di e periodista Argentino.

Relaciona cu e pregunta riba imaginan cu a shock

mundo di un tanki anti-disturbio atropayando manifestantenan riba cayanan di Caracas dia 30 di April, el a bisa cu Guaidó y Leopoldo Lopez a wordo acompaña pa militarnan fuertemente arma cu “fusil y metrayeta” cu nan a dispa para contra “obhetivonan civil”. Na Altamira, un carretera di Caracas, nan a recoge mas di 200 cartucho. “Nos ta investigando tur cos”, el a bisa.

“Nos ta hopi mas cu kier dialogo”, Saab a asegura,

kende a bisa cu ta aplaudi “encuentronan exploratorio” cu a cuminsa e luna aki na Noruega representantenan di chavismo y oposicion.

Pa loke ta trata Guaidó, hefe di Asamblea Nacional cu mas di 50 pais ta reconoce como presidente interino, el a bisa cu el a “autoproclama ilegalmente” y cu e articulo di Constitucion cu el a invoca pa haci esaki tabata e mesun cu e empresario Pedro Carmona a uza pa proclama su mes mandatario den 48 hora cu Hugo Chavez a wordo aparta di poder pa un golpi di estado na 2002.



Noticia Internacional

Trump na Iran:

“Nunca menaza Merca atrobe... e lo ta bo fin”

WASHINGTON: Presidente di Merca, Donald Trump, a adverti Iran pa “nunca” menaza su pais y a indica cu si Tehran kier bringa esaki lo ta su “fin oficial”.

“Si Iran kier bringa, esaki lo ta fin oficial di Iran. Nunca menaza Merca atrobe!”, e mandatario a publica riba su cuenta di Twitter, den medio di aumento di tension entre e dos pais.

Trump a expresa esaki horanan despues cu comandante di Guardiannan di Revolucion, Hosein Salami, a indica cu Iran no tin miedo di un guerra, pero Merca si.

“Nos no ta buscando un guerra, pero tampoco nos tin miedo di dje. Esaki ta e



diferencia cu nan (e Mericanonan), cu tin miedo di guerra y no tin boluntad pa



esaki”, el a subraya den un discurso durante un ceremonia militar difundida via

television estatal.

Salami a adverti cu Medio Oriente por bira un “un

powder keg” pa Washington.

Merca a dicidi desplega den golfo Persico e barco di asalto anfibio USS Arlington, misilnan Patriot, barco di guerra USS Abraham Lincoln y bombarderonan, despues di denuncia cu nan a detecta “indicionan” di plannan ofensivo irani contra nan forzanan den Medio Oriente.

Sin embargo, den momentonan aki, ni Departamento di Defensa ni Departamento di Estado a divulga pruebanan ni a informa medianan di comunicacion, loke a genera escepticismo tanto entre oposicion como entre algun di nan aliadonan principa-

Brasil: Tiramento den un bar di Belem a laga por lo menos 11 morto



RIO DE JANEIRO: Por lo menos 11 persona a muri na Brasil despues di personanan desconoci a cuminsa tira contra personanan cu tabata den un bar situa den ciudad di Belem, Secretaria di Seguridad Publico (Segup) di Estado di Pará a informa.

“Tabatin un fiesta na e lugar, hopi mas persona a logra huy. Nos por confirma cu 11 persona a muri”, segun Secretario di Segup,

Ualame Machado, den un conferencia di prensa na Belem, un di e capitalnan mas violento di e pais.

Entre e fayecidonan tin seis muher -incluyendo e doño di e bar- y cinco hombre.

“Casi tur persona a haya tiro den cabes”, Machado a añadi, kende a indica cu autoridadnan ta explora “tur linea di investigacion”, incluyendo posible vinculo cu narcotrafico.

Venezuela: Maduro a propone adelanta eleccionnan di Parlamento



CARACAS: Mandatario di Venezuela, Nicolas Maduro, a propone dialuna adelanta eleccionnan di Asamblea Nacional, actualmente bao control opositor.

“Mi tin un propuesta dia 20 di Mei na oposicion: ban enfrenta otro electoralmente cu eleccionnan adelanta di Asamblea Nacional (AN, Parlamento) pa wak ken tin e votonan, pa wak ken ta gana”, e lider chavista a bisa den un evento den Palacio di Miraflores.

Maduro a remarca cu Legislativo, di mayoria opositor, ta e “unico institucion cu no ta legitimo den ultimo cinco aña” despues cu Consejo Nacional Electoral (CNE) a organiza varios eleccion cuestionable, semper cu resultado favorable pa revolucion bolivariano.

“Nos ta bay organiza eleccionnan. Nos kier un solucion pacifico, elec-

toral, democratico, constitucional. Mi kier eleccionnan, y eleccionnan awo”, e mandatario cu pronostica triunfo di chavismo, si eleccion tuma lugar.

Actual Asamblea Nacional, cu a keda den mannan di oposicion despues di retiro di oficialismo na 2017, a wordo elegi na 2015 y su periodo di cinco aña ta termina na December di 2020.

Pa chica Pos - Habri tubería y wc.
Servicio line y confiabel.
 Experiencia ta manda
CICLONE
 Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

Torres
 Chica pos Septic tank
 Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

TA HUUR
 Apartment na
 Schotlandstraat,
 pa dia, pa siman y pa
 luna Cel: 594 4945

EASY FLUSH
 SEPTIC TANK
 Chica pos, Habri tubería
 Servicio 24/7
 Glenroy Tromp Tel: 593-0235
 Marline Tromp Tel: 563-5497
 Celsiuststraat # 38, Oranjestad

CONSTRUCCION
 Nos ta haci tur trabaonan grandi
 of chikito. Traha cas, apartment,
 renovacion, ampliacion, pega
 bloki, pleister, traha dak, verf,
 pega tegels / pavers etc.
 bon prijs. Cel: 563-1650 /
 Whatsapp: 564-3948

CONSTRUCTION
 Remodelacion di cas, traha
 cas, apartment, traha y drecha
 dak, verf, pega mosaico, traha
 cura y plomeria na bon prijs.
 Trabao di graniplas y Sheetrock
 Cel 560 9470 / 741 3883

TA HUUR
 Un cas grandi na Playa.
 Tin veranda, sala, 3 camber,
 comedor, cushina, un baño y
 cura. Exclui utilidadnan. Cla pa
 huur. Pa un prijs pa luna di
 Afl.1800,- + un luna di borg.
 Interesa yama 594-8842

Donayres Garage
 TA BUSCA Master en
 caja automatica.
 Tanki Leendert 101-G,
 Tel: 593-0693

Christina God Gifted Spiritualist
 I specialize in love marriage romance
 I reunite you with the one that you
 love I remove all evil negative energy
 I do what others fail to I bring
 happiness joy peace within yourself
 and your home If you feel empty loss
 I will help immediate results.
1-561-557-9540

PA AVISO **aviso@diario.aw**

**BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL
 OF COMERCIAL?**

ecotech
YAMA
Mr. Bucket
594-3757
mrbucket@ecotech.aw
 20 yrd Big Bucket
 15 yrd Junior Bucket
 10 yrd Small Bucket

LUJAN
 Septic Services
CHICA POS!
Tel: 592-8366 / 588-6877

Glassco
 ■ Glass & mirrors cut
 to size and shape
 ■ Polishing, drilling &
 glass replacement
 services
 ■ Fast service
Tel. 583-4784
 Caya Betico Croes 162 B

D'La Rosa
CHICA POS
 Pa servicio di
 habri tubería,
 area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

**CONSTRUCTION
 Y CHAPI**
 Nos ta corta tur sorto di mata cu design
 y tira sushi afo. Nos ta drecha dak, verf
 cas of negoshi. Lanta cura of cas.
 Tur sorto di carpinteria, tubería,
 electricidad, basha vloor y pega tile
 (mosaico). Trabao ta wordo garantisa.
 Cel: 594-2380 / 594-8023

*****DAVID*****
**REPARACION Y SERVICIO
 TA DRECHA**
 Wasmachine, frigidaire,
 cooler, dryer, forno,
 stoof. Tur tipo di split
 unit y window
Tel: 566-4366

**MERCADO REPARACION Y SERVICIO
 NOS TA DRECHA**
 Wasmachine, Frigidaire,
 Cooler, Dryer, Stoof, Forno.
 Tur tipo di split-unit y window.
JOSE MERCADO !Any time!
569-6224

VERF Y DAK
 Pa tur trabou di verf cas,
 negoshi, joint compound,
 graniplas, spuit dak y
 drecha dak cu ta lek.
 Yama nos na 566 7736

SE SOLICITA
 Ayudante de cocina.
 Permiso de trabajo
 es requisito indispensable.
 Edad entre 24 a 50 años.
 Llamar a partir de las 9am
 en adelante al: 560-4761

BOBCAT SANTO
 Rent Bobcat, tin graniet blauw
 y normal, demolicion, yena
 baki, fundeshi, rosa tereno,
 bende santo y piedra.
 Mesora!
 Cel: 592-3424 / 592-1156.

FELIX EXCAVATION
 Santo, piedra, graniet
 tereno limpi. Tur sorto
 di servicio, di backhoe.
 Mesora y bon prijs,
 Cel/Whatsapp: 699-9799 / 563-1116

ELJENA CLEANING
 Mester di kitchen
 steward. Por jama
 na 592 1885. Mester tin
 firma liber of paspoort
 huandes y carchi berde.

**TA BUSCA
 PA CUMPRO**
 Tires Whitewall
 (2x) size: P195/75 R14
 (92 S) Tel: 587-3385 /
 565-1267

ASSOCIATED REALTORS
 TA BENDE
 Un cas fixer upper na Caya Betico Croes
 riba tereno propiedad di 508 m2, cu
 potencial pa negoshi y pa Afl.279.000,00.
 Yama Mito na 593-6318.

ASSOCIATED REALTORS
 Bo tin un tereno y lo kier bende,
 pero no sa con tur e tramitanan
 ta? Anto jama Mito na 593-6318

ASSOCIATED REALTORS
 TA BENDE
 Un tereno na Paradera di 1026 m2
 y pa Afl.112.860,00. Jama Mito na
 593-6318 pa mas informacion.

ASSOCIATED REALTORS
 TA HUUR
 Un apartment di un kamber cu cushina
 apart na Bubali pa un persona of pareha,
 inclui Cable TV, Wifi, gas y pa Afl.1.200,00
 pa luna mas borg. Jama Mito na 593-6318.

TA BUSCA
 Servicio LIVE-IN.
 Por yama
 Tel: 582-0915
 pa mas info.

CONSTRUCCION
 Traha cas, renovacion,
 apartamento, lanta cura,
 electricidad, plumber,
 carpinteria, basha vloor, pega
 tegels, verf, dak. Nos
 ta responsabel y cumplidor.
 Bon prijs. Tel: 593-3141

TA FURA
 Matras, muebles 25%. Hopi
 descuento riba mercancia
 den tienda 40 y 50%
Orange Matrasen Fabriek,
 Solo 5, Tarabana.
 Tel: 588-7468 / 593-4387

MONTAS EXCAVATION
 Nos ta bende santo
 di pleister, pega blokki,
 piedra y granito.
 Bon prijs.
 Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

BOBCAT & BACKHOE
 Rosa tereno,
 coba fundeshi, pos,
 jena fundeshi
 Ta bende Santo y Piedra
 Jama 593 5050

TE HUUR
 Appartement te St. Cruz
 voor 2 personen, excl.
 Elmar + Web. 2 kamers,
 keuken, parking voor auto,
 Awg.1000,- p/mnd.
 Tel: 567-8405

Señora Ofrece
 Pa hacer cas limpi
 y strika paña.
 Tel: 630-0900

Sra. se ofrece
 pa haci cas limpi,
 wak pa mucha
 y hende grandi.
 Tel: 563-6876

Señora Ecuatoriana
 Ofrece pa hacer cas
 limpi, strika paña y
 cuidar hende grandi.
 Tel: 630-3276

TA HUUR
 un camber full muebla na
 Macuarima # 105, Santa Cruz,
 tur cos inclui, awa, luz, cable,
 airco. Pa Afl.700,- sin deposito
 pa un persona sin yiu / of
 pareha 750,- Cel: 746-9482

Seroe Colorado
Apartment For Rent
 70 m²,
 near the beaches,
 for 1 or 2 person.
 Call: 568-0014

TA HUUR
 1x studio aptm. Noord.
 King size bed, walk-in closet,
 cushina. Inclui awa +
 coriente, septic tank serv.,
 Serlimar. Awg.1.050,- p/l + 1
 luna borg. Info Tel: 564-1189

TA HUUR
 1 cas di 1 camber.
 One bedroom aptm. na Noord.
 Cushina apart, sala apart,
 comedor apart, cas 65 m². Inclui
 awa + coriente. Prijs Awg.1150,-
 no muebla. Awg.1350,- muebla.
 Info Tel: 564-1189

**HOME SWEET HOME
 REAL ESTATE VBA**
 TA HUUR: APARTAMENT 1 KAMBER, AWG. 1.450,-
 APARTAMENT 2 KAMBER, AWG. 1.650,-
 INCLUI: AWA, INTERNET, CABLE, EXCLUI:
 CORRIENTE, MAS 1 LUNA DI DEPOSIT,
 LOCATION: SASAKI, SI B TA INTERESA:
 NOS MESTER, UN ID VALIDO + ULTIMO 2 PAYS LIPS
 JAMA: ASHNA: 592.9966

RUIZ EXCAVATION
 Ta anuncia su nomber nobo:
**F. Ruiz Sand Gravel &
 Equipment N.V.**
 Nos tin santo pa bloki, pa pleister,
 graniet, piedra pa basha y decorashon
 na e mihor prijs.
 Pa mas info jama
 588 9995 / 593 9995

ATCO
 ARUBA N.V.

☒ Land Cleaning
☒ Container Hauling
☒ Demolition
☒ Excavation
☒ Heavy Transport
 and Lifting
☒ Material Transport
 in Bulk Sizes

TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
infoatcoaruba@atco.aw
 Find us on
 Facebook

TA HUUR
 Un apartamento
 na Playa
 Tel: 741-1304

REPAIR
 Dryer, wasmachine,
 frigidaire, cooler, airco
 walk-in cooler, walk-in
 freezer. Cel: 562-1584
 745-7084.

Nos Ta Drecha
 Tur tipo di frigidaire,
 cooler, wasmachine,
 dryer, forno, airco, etc.
 Anytime cel: 567-8394

Nos Ta Drecha
 Tur tipo di frigidaire,
 cooler, wasmachine,
 dryer, forno, airco, etc.
 Anytime Cel: 561-1615

**Mercado Reparación y Servicio
 Nos ta drecha**
 Wasmachine, Frigidaire,
 Cooler, Dryer, Stoof, Forno.
 Tur tipo di split-unit y window.
ALEX MERCADO !Any Time!
Cel: 567-0580

DIARIO
 • Pa noticia, cumpleaños,
 comentario, redaccion:
noticia@diario.aw
 • Pa mundo deportivo:
deporte@diario.aw
 • Pa farandula:
espectaculo@diario.aw
Tel: 582-6747

Grupo di Universidad cu exitoso viahe na New York



**NEW INDIA
ASSURANCE**

Cu hopi pena nos ta anuncia fayesimento di

*Maria Teresita
de Cuba-Arendsz*

28-01-1930 † 16-05-2019

Na bida wela stima di nos assistant director Ayxel Kock

Henter famia di New India Assurance ta acompaña Ayxel Kock y famia den e tristeza asina profundo pa cu e perdida aki. Cu Maria "Chita" drumi dushi den e Luz Eterno di nos Papa Dios.

Dia pa condolencia lo ta diamars, 21 di mei 2019 na Aurora Funeral Home entre 7pm cu 9pm.

Acto di despedida lo ta diarason, 22 di mei 2019 na Aurora Funeral Home di 2pm pa 4pm, despues sigi pa acto di cremacion.

ORANJESTAD (AAN): Como 29 Studiante di FEF (Faculty for Accounting, Finance and Marketing) di Universidad di Aruba, a regresa Aruba inspira y motiva despues di a pasa un siman na New York. Esaki tabata e di cinco viahe educacional organiza pa FEF, brindando e studiantenan e oportunidad pa bishita varios compania y organizacionnan na New York.

E actividadnan durante e viahe educacional tabata inclui un bus trip den ciudad, bishita na Jack Morton Worldwide, LinkedIn, United Nations Visitors Center, Societe Generale, Concept Farm/ATA, tour den e distrito financiero, 911 Memorial y Freedom Tower. Tambe a bishita Columbia University unda studiantenan a ser informa

di varios Masters degree ofreci na SIPA (School of International and Public Affairs).

E actividad mas aprecia pa estudiante ta e oportunidad cu nan a haya pa network cu e comunidad Arubano profesional residencia na New York. E network panel: Dustin Ling, Varelie Croes, Annalisa Gesterkamp, Jemi Laclé, Jharonne Martis, Davina Mansur, Jordan Pick, Marc Van den Dobbelsteen y Dario Vilchez, a impacta e studiantenan y sigur a motivanan pa nan futuro carera.

FEF kier a gradici comunidad di Aruba y companianan cu a cumpra rifa di e studiantenan. Alaves nos kier a gradici ENNIA Aruba pa e seguro di biahe, y e sponsornan cu a contribui pa loke ta e premionan di e rifa.



DEN AMBIENTE

PoetsTV

Awenochi 9:10 Telearuba & TDS 113 Curacao...

Kiwanis Nochi Nostalgia den Renaissance Convention Center y celebracion HB di Robert Jeand'or y Solo Banda Show den Balashi Beergarden.



Remitido

Na esnan cu ta biba acompaña of ta casa pa raad cu un persona divorcia

Tin hendenan soltero cu ta biba acompaña of ta casa pa raad cu un persona divorcia. E persona soltero cu ta bibando cu un persona divorcia, e ta comete e pica di kibrador di matrimonio y complice di adulterio. Mester comprende bon, cu un persona casa pa Dios den e Sacramento di Matrimonio, e ta keda casa pa Dios maske cu el a divorcia.

Den Bijbel Mateo 19:5-6; Señor Hesus ta bisa: “Pesey un homber lo laga su tata y su mama, p’e uni cu su muher y e dosnan aki lo bira un solo curpa. Di manera cu ya nan no ta dos mas, sino un solo curpa y loke cu Dios a uni hende no ta permiti di separa.”

Akinan den e Sacramento di Matrimonio den Misa pa medio di un sacerdote, Dios ta uni e pareha den un solo curpa y Dios no ta reconoce di-

vorcio, e union di e pareha casa ta inkebrantabel. Tin hende casa pa Dios ta divorcia pa raad, pero pa Dios e pareha ta keda casa te na morto. P’esey un persona soltero, no mester cera amistad y ni bay biba acompaña cu un persona divorcia, pasobra e ora ey e ta comete e pica di kibrador di matrimonio y tambe complice di adulterio.

Den Bijbel 1 Corintionan 7:10-11; “Na esnan casa mi ta bisa, no ami ma Señor: un muher no ta permiti di separa di su esposo. Y si el a separa, anto e mester keda sin casa of e mester reconcilia y haci bon back cu su esposo. Un homber tampoco no ta permiti di separa di su señora.”

Akinan nos ta mira cu e persona cu a divorcia, e mester keda su so y biba su so sin pone ningun hende den su caminda di su bida divorcia. E caminda mester keda habri pa e pareha cu a separa, pa un dia nan por arrepenti di nan errornan,

di nan picanan y di nan divorcio, pa nan por haci bon cu otro y uni nan mes back cu otro manera cu Dios kier.

Den e Evangelio, Dios no ta permiti di divorcia y ni di separa for di otro. P’esey un persona soltero mester wak bon cu ken e ta cera amistad, pa e no cera amistad cu personanan casa of divorcia. Un persona soltero ta comete e pica di kibrador di matrimonio, ora cu e bay biba acompaña of casa pa raad cu un persona divorcia, pasobra e ta stroba e persona divorcia su libertad, di uni un dia cu su esposo of cu su señora.

Tambe un persona soltero ta cometa e pica di complice di adulterio, pasobra e tin relacion sexual cu un persona divorcia cu ta comete adulterio cu n’e. Un persona soltero no mester stroba y ni mete den bida di un persona divorcia, pasobra e ta stroba e persona di uni back un dia cu e persona cu Dios a uni

nan. Tambe un persona soltero cu ta biba acompaña of casa pa raad cu un persona divorcia, e ta pone cu e yiunan di e persona divorcia haya rabia, odio y trauma den nan bida. Pasobra e yiunan ta mira cu nan mama ta biba cu otro homber cu no ta nan tata y e yiunan ta mira cu nan tata ta biba cu otro muher cu no ta nan mama.

Tur e mal ehempelnan aki ta pone cu e yiunan ta bay perdi y ta biba den un bida desaregla, den rabia, den odio, den droga, den alcoholismo, den mal amistadnan y den trauma. Tur yiunan ta stima nan tata y nan mama y nan kier pa nan tata y mama ta uni hunto y no separa.

Tur e picanan di mal ehempel ta condenabel pa Dios Tata. Den Bijbel Marko 9:42, Señor Hesus ta bisa: “Si algun hende pone un di e muchanan aki cu ta kere den Mi cay den pica, anto tabata mihor p’e, si nan mara un piedra di

molina na su garganta y a tir’e den lama.” Akinan Señor Hesus kier splica, na e mayornan soltero, casa of divorcia, cu ta duna mal ehempelnan na nan yiunan y pa motibo di nan bida desaregla di pica, di fornicacion, di adulterio, den famianan kibra y sin Dios, e yiunan ta bay perdi den tur sorto di tentacionnan di picanan, den trauma, den droga, den alcohol, den libertinahe sexual, den homofiel, den tomboy, den inmoralidad, no ta bay misa, no ta resa, no ta biba un bida Cristian mas y lew for di Dios. Anto e castigonan di e mayornan lo ta grandi den un condenacion eterno den fierno despues di morto. Tambe na esnan soltero, cu ta biba acompaña of casa pa raad cu un persona divorcia, nan tambe ta ser condena den e perdicion eterno den fierno, pa motibo di nan picanan di kibrador di matrimonio y di complice di adulterio. Un mensahero di Dios.

Remitido

Vehiculonan cu ta saca huma

Mi por a tuma cu polis den compania cu personal di DTI ta parando awor especificamente vehiculonan cu ta huma un tiki y ta duna boet pa cu esaki.

En principio no ta mal idea pero mester remarca ta ki criteria ta hiba pa cu esaki.

Mi a constata cu e vehiculo su papel di keur-

ing ta na ordo y cu ta casi recien a wordo

gekeur awor ta para y duna un boet pa esaki, di cual e boet tin un suma di Afl 500.00.

E meneer cu ta e hunto cu e polisnan ta hala un banda cu e papel di keur y ta hasi yamada.

Con por ta cu e vehiculo a keur anto si ta recien esaki a tuma lugar. Awor

e busnan di Arubus, e mini busnan cu varios ta diesel ken ta controla nan.

Mi lo keda monitor pa wak si Arubus o chauffeur di bus chiquitonan tambe ta wordo controla, paso ta parse cu e ley no ta conta pa un y tur aki na Aruba y ta clase chiquito es decir e pueblo so tin di carga cu

e boet aki cu por cierto ta basta halto.

Si por pone e articulo aki den corant e ta algo cu a pasa dia 15 di Mei 2019.

Number y adres conoci na redaccion

Telefonnan di
DIARIO Tel: 582 2239
Fax: 582 8551

MENU SPECIAL

Diamars 21 Mei

SHAHAI TAKE AWAY
STA CRUZ • Tel: 585-7022

Bacalao cu funchi of pan bati, fried chicken basket, sopi galinja

Purba nos diferente wrapsnan y sandwich combo deliciosos!!

PUNTRA TUR DIA PA NOS DUSHI SOPI

Pareha sin yiu ta busca apt. of cas na Santa Cruz, Hooiberg, Cumana, Mahuma of Oranjestad. Yama 747-8280 / 747-6308

ALUMINIUM
Nos ta traha porta, bentana, hekwerk. Tambe reparacion general. Tel: 561-6154 / 569-8395

Deporte Paralimpico na Aruba ta bayendo den bon desaroyo



ORANJESTAD (AAN): Aruba Paralympic Committee (APC) ta trahando duro riba e desaroyo di deporte Paralimpico na Aruba

Na comienzo di luna di mei nan a manda coaches pa participa den workshops pa introduci e deportenan di Para-shooting y 5-aside football (futbol pa hendenan cu ta ciego). APC tambe a atende cursonan di Organizational Capacity di e Agitos Foundation na Miami na luna di maart.

Presidente di APC, esta sra. Shardea Croes a atende e workshop aki y a sa di duna bon papel. Shardea Croes tin un Masters den Adapted Physical Activity. Door di Shara su educacion y e progreso rapido cu e International Paralympic

Committee (IPC) ta wak den solamente 5 aña di existencia di APC, a invita Señora Shardea Croes na nan oficina principal na Alemania pa reuni cu 12 managers di diferente departamentonan di IPC.

Esaki ta e prome biaha cu e IPC ta invita un presidente di un pais pa reuni den e forma aki cu nan managers. Den e reunionnan aki Señora Shardea Croes por a duna su sugerencianan con IPC por yuda paisnan nobo y chikito cu nan desaroyo den e movicion Paralympico. E sugerencianan aki a encera cambionan di polisa y algun reglanan cu IPC ta rekeri tur pais cumpli cune. Despues di e reunionnan aki Señora Shardea Croes a worde stimula door di IPC

pa ta un lider den Caribe y yuda otro paisnan manera Aruba progresa tambe.

Awor cu e movicion Paralimpico ta hayando momentum na Aruba, APC ta sigur cu e sosten cu e atletanan Paralimpico lo haya di pueblo lo ta hasta mas. Pa fin di e aña aki Aruba lo participa den e weganan ParaPan Americano na Lima, Peru. Esaki lo ta prome biaha cu Aruba tin atletanan cu a qualifica pa e competencia aki. APC ta spera cu nos atletanan lo cualifica pa e weganan Paralimpico na Tokyo 2020 tambe.

Tur e progreso cu APC y su Para atletanan a experiencia ta danki na e patrocinadornan cu ta sostene nan, y nan ta agradecido pa esey.

The LORD is my shepherd;
I shall not want.
He makes me lie down in green pastures.
He leads me beside still waters.
He restores my soul
Psalm 23 vers. 1 & 2

With deep sorrow, we announce the passing away of:

Paoli Lavonne Challenger
Sunrise: August 31, 1960
Sunset: May 17, 2019



Left to mourn are her:

Mother: † Maria Richardson

Father: † Daniel Challenger

Her companion: Pedro Winklaar (Pepe)

Children: Michael Challenger & Maria Jimenez and family

Cristina Challenger and family
Omayda Challenger

Like a son: Preston Stamper

Grandchildren: Shaqueeny Challenger, Shaniqua Challenger, Shaniq Challenger, Jerwijn Magallanes, Darnell Seferino

Siblings: Dino Challenger & Mayra Anetia Fesito & Jacqueline Richardson and family
Flint Richardson and family
† Egan Richardson
Rodney (Wowo) Richardson
Ampara Richardson & Dino Roos
Sharon Challenger and family
Michael Wilson and family

Uncles and aunt:

Rafaella (Ey) Brown and family in AUA
Alberto (Segundo) Brown and family in AUA
Alicia Alvarez-Brown and family in AUA
Camelia (Sherry) Brown and family in AUA
Oscar Janga and family
Jessy Arindell and family in CUR
Adelita Richardson and family in CUR
Edita (Flora) Brown and family in AUA
Elba -Arindell in USA
Jacky Richardson in Holland
Debby Richardson in Holland
Haycinth Richardson in Holland
Kora Arindell in USA

Niece and nephew: Ann-Louize Richardson
Larry Smith and family

Neighbour & Best friend:

Cacha Orman and the rest of the neighbours

Cousins, rest of nieces and nephews, nurses of HOH (Dialyze).

She was related to: Challenger, Winklaar, Brown, Richardson, Jones, Lacle, Kelkoom, Hassell, Berkel, Lopes, Laurens, Arindell, Jimenez Vargas, Anetia, Wilson, Jack y Smith, Williams & Randall.

We apologize if during our grief we forgot to mention any name or family

The funeral will take place on Thursday May 23, 2019 at 4:00 pm at St. Teresita Church and from there to the Government Burial Ground in San Nicolas. The body will be laid out from 2:00 pm at Church.

Opportunity for condolences:

Ad Patres Funeral Home

Wednesday May 22, 2019 from 7:00 pm to 9:00 pm

Staff and Management of Ad Patres funeral home extend their most sincere condolences to the family.



AD PATRES
funeral home

Van Rensselaerstraat 2
584-2299 / 737-2299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

Diahuebs awor tin Demencia Cafe CasMarie

ORANJESTAD (AAN): Alzheimer ta mundialmente conoci y tambe aki na Aruba e ta un síndrome cu ta worde hopi diagnostica. Hopi famia ta haya nan mes confronta, cu nan ser keri ta worde diagnostica cu demencia. Importante ta pa nos por educa nos mes, riba e topico aki. Y educando nos mes, tambe por siña reconoce e señalnan

ora un persona of ser keri ta padece di esaki.

Nan ta invitabo pa e siguiente Demencia Café CasMarie y Centro di Memoria cual lo tuma lugar riba Diahuebs 23 Mei 2019 for di 7:00 pm te cu 9:00 pm na St. Micheal Paviljoen S.A.B.A. (hospital bieu na playa).

Tema : Comemento saludabel y obesidad en cone-

cion cu demencia. Orador: Sr. Ruud Barlage.

Pasa libremente, experiencia, scucha y combersa. Ban haci un diferencia, hunto nos lo logra.

Telefonnandi DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551



Cu honda pena nos ta anuncia fayecimento di



SRA. VDA. TERESA VIEIRA DO SALAO

Na bida Miembro di FSCP "Club Portugues"

Mama di Teresa y Lourdes miembro di Directiva di F.S.C.P.

Directiva ta extende palabranan di condolencia na Famia Veira do Salao y Correia de Andrade

"Para cada vida tem um propósito para preencher, um propósito que nós humanos raramente pode inferir. Mas ela era um presente do céu, cujo propósito era fazer este mundo entender o que era amor, amizade, bondade e humildade. A bondade pertence ao céu, e eu sei que ela está nos observando de lá, concedendo seu belo sorriso sobre nós.

Sra. Teresa a sua alma descanse em paz.;

With deep sorrow, we announce the sudden passing away of our beloved:

Minerva Celeste Rovelet

*19-10-1948 (Aruba) -

†16-05-2019 (Holland)



Left to mourn her loss are:

Mother: Elsa Amalia Rovelet-Gibbs

Father: † Bertrand Joseph Anatole Rovelet

Siblings: Carlos and Vivian Rovelet
Diana and Norman Mambi-Rovelet
Eddy and Mary Rovelet

Nieces: Debora Mambi
Darlene Mambi
Evita Rovelet and Rutdwin Hooi
Amanda Rovelet and Giovanni Eugenia
Shanyce Rovelet and Siegmars Lucas
Nyree Rovelet

Close family friend: and caretaker of Elsa Beautilin Stewart

All aunts and uncles, cousins and other family, friends, neighbors and acquaintances

Related family: Rovelet, Gibbs, Seraus, Lopes, Nicholson, Adolphus, Richardson, Nobre, Peterson, Ellis, Hodge, Krieling in Aruba, Curaçao, St. Maarten, Holland, France, USA, Switzerland

Date to say goodbye and viewing will take place at Begraafplaats Zwanenburg (Kerkhoflaan), Holland on Wednesday May 22. 2019 from 15:00 until 15:30

Minerva will be buried on Thursday 23, 2019 at 10:00 at Dokter Heijelaan 80, Abbenes, Holland (no viewing)

Our deepest apologies if due to our grievings we failed mentioning anyone



Ta anuncia fayesimento di:

Sra. Angelica Dubero

Tanta di nos colega Edna Peña

Nos mas sincero condolencia na Edna Peña y demas famia,

Cu Sra. Angelica sosega na pas.



ASISTENCIA SOCIAL DI PAROKIA BIRGEN DI FATIMA DAKOTA

Mane solo ta despedi y e dia ta termina, asina mi ta despedi di boso y mi bida terenal a yega su fin. Laga e dushi recuerdonan cu mi a pasa cu boso ta boso consuelo te dia nos bolbe reuni den Reino Celestial.

Cu tristesa nos ta participa fayecimento di

Sra vda. Maria Teresita "Chita" de Cuba-Arendsz

Ruman di tesorero di nos organisacion sra Enny Arendsz. Nos mas sincero condolencia na henter famia de Cuba y Arendsz. Cu Señor duna boso hopi conformidad y consuelo cu e perdida grandi aki. Cu Chita sosega na paz.



RBC Royal Bank

Cu profundo tristeza ta anuncia fayecimento di

Sr. Jose Maduro

tata di nos colega Sra. Rita Maduro

Tur colega di RBC Royal Bank (Aruba) N.V. ta extende nan mas profundo condolencia na Rita y demas famia y conocirnan.

Hopi forza den e dianan dificil aki.

Cu sr. Jo sosega na paz.

Aki dos siman tin e workshop di Idea

ORANJESTAD (AAN): Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y industria mediante su unit di Iniciativa pa Desaroyo pa Empresa Arubano (IDEA) y e afdeling di Sustainable Development Planning (SDP) cu colaboracion di Trampolin pa Trabao y Ha'Bon Aruba, kier invita tur esnan cu tin un negoshi existente of cu ta den proceso pa habri un negoshi pa asisti na Idea su workshop "The Power to Make a Social Impact in your Business" dia 28 di mei venidero.

E oradornan, Sr. Marc Croes, Policy Advisor di SDP na Departamento di Asuntonan Economico, Sr. Lionel Rumnit, Specialized Job Coach di Trampolin pa Trabao y Señora Naline Heilbron, Social Entrepreneur di e compania Ha'Bon Aruba lo presenta e siguiente topiconan: (*) Con pa aplica sostenibilidad den bo negoshi. (*) Siña con un negoshi lo por diferencia di otro tipo di negoshinan. (*) Siña e accionnan di negoshi pa aplica riba producto, proceso y riba modelo di un negoshi innovativo. (*) Crea un plan chikito di accion pa stimula e practicanan di bo compania y yuda bo empleado implemente facilmente. (*) Storiaran exitoso di sr. Lionel Rumnit di Trampolin pa Trabao; con e ta train e personanan cu discapacidad pa den futuro por dentro den mercado laboral den nos sociedad. (*) Storiaran exitoso di señora Naline Heilbron di Ha'Bon Aruba; con e ta aplica e concepto di 'Social Entrepreneurship' den su negoshi.

E workshop aki ta completamente gratis y ta tuma lugar na Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y Industria na Sun Plaza, di dos piso, sala #25, di 8.45 am pa 12.00 pm.

Pa tur empresario existente of cu ta den proceso pa habri un negoshi y cu kier haci algo diferente den nan negoshi y cu ta desea di contribui back na comunidad via nan negoshi, por atende e workshop aki. Pa por participa, mester registra adelanta.

Oracion pa awe:

Spirito Santo ami ta debil y fragil sin ningun poder, nada nada, ni pa mi lanta mainta , pesey mi ta roga Bo, recorda mi semper cu pa tur, tur cos mi mester mester depende di Hesus . Si mi kier ta felis y biba den Felicidad y Santidad for di awor caba, Hesus Bo ta mi tur cos!

Amen.
C.P.A



ONDERLINGEHULP

Specialista den seguro di entierro

Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Mãe e Senhora, Você é luz que dissipa a sombra do engano; você é a doçura que encanta o coração; e você é a mãe poderosa em quem eu espero e confio. Cu inmenso tristeza y dolor na nos curazon, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di:

Sra. Vda. Teresa Vieira do Salão Correia de Andrade
Cariñosamente jama Mãe
*26-08-1928 - †15-05-2019



Na number di su:

Esposo: † Jose Vieira do Salão

Yiunan: Jose Y Dolores Krozendijk
Teresa y Jeff Franken
Mario Vieira y Helena Costa
† Carlos Vieira
Lourdes y Edgar Maduro

Manera un yiu stima: Indira Andrade do Salão

Nietonan: Jair, Jenifer, Jason Andrade do Salão
Ivan Monart
Samuel Vieira
Jamil y Javier Vieira
Bryan y Louedska Maduro

Bisnietonan: Guivanna, Ichiël, Ivan, Sjadey, Zairy-Ann, Nigel, Ian, Inary, Izac, Iron, Jamil-Ann , Dylan, Pedro, Gullyon

Tataranietonan: Guivan y Ekon

Rumannan: † Manuel y † Augustinha Correia de Andrade
† Joao y † Maria Correia de Andrade
† Augustinha y † Joao Correia de Andrade
† Concepcion y † Carlos Correia de Andrade
† Augustinho y † Concepcion Correia de Andrade
† Mathilda y † Ceperiano Correia de Andrade
† Alfredo y Beatrice Correia de Andrade
† Eulalia Correia de Andrade
† Jose y Ana Correia de Andrade
Pader Bernadino Correia de Andrade

Ihanan: Joao Cabral
Jose Vargem
Lourdes Croes Correia de Andrade
Manuel da Silva
Mercês dos Santos Andrade

Nueranan: Aura, Cosma y Grecia

Ayudante cu a cuid'e y tabata compañe te na ultimo: Nelis

Hernandez, Fatima Gomez da Silva
Sobrino y Sobrinanan cu ta semper den su curason,
Tur primo y primanan, bisiñanan stima, bon amiganan y demas famianan y conocirnan na Aruba, Curaçao, Venezuela, Madeira, Brazil, Merca, Panama y Comunidad Portuguez na Aruba, Demas famianan Vieira do Salão, Correia de Andrade, Krozendijk, Franken, Maduro, Kock, Monart, Tromp, Croes, Kelly, Orman, Gomez da Silva, Cabral de Andrade, Vargem, Gois, Rodriguez

Acto di condolencia lo tuma lugar na Royal Funeral Home, dialuna 20 mei 2019 for di 7or te cu 9or di anochi
Ta invita pa asisti na e acto di entierro cu lo tuma lugar diamars 21 mei 2019. Nos defunto stima lo reposa for di 1or pa 3or na cas Koningstraat 10 y di 3or pa 4or den Misa Pro Cathedral San Fransisco na Oranjestad. Despues lo Sali pa Sanata Catholico na Oranjestad.

Nos ta pidi disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristesa. Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Cu nos Mãe stima drumi dushi den brasa di Señor.

DAO ta hopi contento cu participacion den encuesta riba transicion di scol pa mercado laboral

ORANJESTAD (AAN): Departamento di Labor y Investigacion (DAO) ta hopi orguyoso y agradecido cu por a conta cu e apoyo di nos comunidad durante su prome Encuesta dirigi riba e transicion di Estudio-pa-Empleo, cu a hiba e nomber di School to Work Transition Survey of SWTS 2019. A logra entrevista rond di 1800 hobennan entre 15 pa 29 aña.

Den e periodo di februari te cu mei 2019 Departamento di Labor y

Investigacion (DAO) a tene su prome encuesta dirigi riba e transicion di Estudio-pa-Empleo, cu a hiba e nomber di School to Work Transition Survey of SWTS 2019. E SWTS 2019 tin como meta, genera informacion relevante y actual tocante e situacion y participacion di nos hobennan entre edad di 15 pa 29 aña den e mercado laboral, y tambe ilustra e dificultadnan cu por presenta ora e hobennan aki ta subi nos mercado

laboral despues di a caba nan estudio.

Pa e SWTS 2019, a saca un muestra di adresnan reparti riba henter Aruba. Den e periodo di februari te mei a bisita un total 1500 adres na unda tin hobennan entre e edad di 15 pa 29 aña. Den e encuesta aki a entrevistado solamente esnan di entre 15 pa 29 aña di edad. a ser entrevista y pa No tawata importa si e persona ta traha of no. Pa medio di e cuestionario a haci preguntanan tocante nan estudio y trayectoria riba e mercado laboral te cu awor.

Nan ta trata tur informacion colecta na un manera confidencial y lo haci e publicacion solamente den forma agrega. Departamento di Labor y Investigacion (DAO) ta garantiza anonimidad total riba e datonan.

E analysis di e data lo mester por demostra e puntonan fuerte y debil di nos mercado laboral, pa cu nos hobennan, y muestra e motibo di esakinnan durante e transicion. Nos ta bay traduci e resultadonan di e encuesta den oportunidadnan pa empleo, programanan pa desaroyo y maneho pa nos hobennan.

Awor ta sigui pa e fase di analisa e informacion y e prome resultadonan lo wordo publica den e di dos mitar di aña.

Pa mas informacion riba SWTS 2019, por tuma contacto cu e Oficina di Investigacion di Mercado Laboral (Bureau Arbeidsmarktonderzoek).

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur bunita.
Cado Wever.



Cu dolor na nos curason nos kier anuncia fayecimento di nos ser keri:

Luz Manuela Aranibar Villacorta
Mihor conoci como "Lucy"
*07-03-1971 - †20-05-2019

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

With broken heart I Marilyn Hoek announce the passing of my beloved friend

Patricia Ochsner-Axford

*20-08-1942 †16-05-2019

Farewell service will be held on Thursday May 23rd, 2019 at Aurora Funeral Home from 2 to for 4 pm

After farewell services there will be no condolences at home.



Telefonnan di DIARIO

Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Bisiña a yuda evita cu ladron a drenta den cas na Tanki Leendert

ORANJESTAD (AAN): Tabata Diahuebs alrededor di 12:30'or di merdia, cu Central di Polis a dirigi un unidad di Polis di Playa rumbo pa un cas na Tanki Leendert.

Polisnan a mobiliza poco mas rapido, pasobra e informe ta cu tin un persona ta tratando di comete kie-

bro den e cas.

Ora cu Polis a yega na e adres, nan a papia cu e habitante. El a splica Polis cu un homber a trata di kibra drenta den cas di un tanta di dje. E cas di su tanta ta situa pariba di e adres en cuestion.

E ciudadano a dicidi bay confronta e homber miste-

rioso. Esaki a pone cu e homber misterioso a cana bay direccion di Modanza.

Segun descripcion, e homber ta color cla cu cabey preto, ta bisti cu T-shirt blanco cu strepinan horizontal, tambe bisti cu jeans y e tin hunto cune un tas di supermarket.

Ademas e homber tin un

t-shirt lora na su mokete (probablemente pa e proteha su mokete ora e ta kibrando glasnan).

Patruya di Polis a tira bista den e area y vecindario, pero non no logra localiza e homber. Patruya di polis encarga trafico a bin for di Paradera pa asisti e patruya di Oranjestad. E unidad di

trafico tampoco no a topa ningun hende sospechoso. Central a worde notifica.

Surinameñonan awor ta manda cocaina via post pa exterior

PARAMARIBO: Cuerpo policial di Suriname a emiti un caso cual tin di haber cu detencion di e luna aki sigur di cinco hende, kendenan a trata di manda cocaina via Servicio Postal pa exterior.

Di casi tur e casonan ta bay tocante poco droga den un caha sino Postpakket. Pa cual pais e droga ta destina, no ta conoci.

Principio di luna di Mei mes, Polis a detene tres homber di 27, 33 y 34 aña cu a manda postpakket pa exterior entrega na compania post di Suriname.

Control haci pa Duanea bin descubri y confisca 82 gram di Cocaina den e Postpakket. Ta calcula e balor riba caya di e poco cantidad aki ta den careda di 3.000 Euro.

Den e mesun luna aki di Mei un muher di 57 aña a keda deteni door di oficialnan hudicial di "Brigada Narcotica". E muher en cuestion a manda pakkete via compania di Post na Paramaribo.

Tambe ta asina cu durante control di Douane Recherché a worde haya 126 gram di cocaina den un caha y esaki a worde confisca di biaha.

Finalmente riba Dialuna 13 di Mei 2019 un muher di 49 aña a worde deteni na unda e ta biba. E muher a bay na un compania di Post pa manda pakkete cu contenido. Pero durante a scan e pakete, Douane a bin descubri y confisca un caha den cual tin cocaina liquido scondi.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699



**"Haya mi falta, pero lagami bay.
Mi a yega final di e caminda, solo a baha pa mi
Mi no kier pa ningun hende yorami
Sinti mi falta pero no pa hopi largo
No desespera !
Recorda e amor cu nos a comparti."**

Cu dolor na nos curason pero conforme cu
boluntad di Dios, Nos kier anuncia fayecimento di:

**Maria Teresita "Chita"
de Cuba-Arendsz
*28-01-1930 †16-05-2019
Viuda di Edwin O.J. de Cuba**

Yiunan: Edwina y Victor Loefstop-de Cuba y famia
Josephine de Cuba y famia
Raymond y Sherry de Cuba-Kilcollins y famia
Emile y Susan de Cuba-Roberts y famia
Edeline de Cuba y famia
Michael y Natalie de Cuba-Diaz y famia

Mescos cu yiu: Robby Domacasse y famia

Nieto y Nietanan: Jairo y Kathy Loefstop-Mora y famia
Jael Loefstop y Ranford Celestina y famia
Danny Lopez Henriquez y Giovanna Cardona y famia
Emilia Lopez Henriquez y famia
Conray y Michelle de Cuba-Heaton y famia
RJ de Cuba y Samantha Seitz y famia
Rachel y Matthew Batty-de Cuba y famia
Chelsi de Cuba
Gabriel de Cuba
Ayxel Kock y Lyënne Aponte y famia
Aldwin Kock y Daphnie Hart y famia
Angerie Kock y Bryan de Cuba y famia
Amanda y Giorgio Lopez-de Cuba y famia
Ilana de Cuba
Alina de Cuba

Bisanietonan: Jade
Isabella y Bastian
Tristan, Amalia y Liam
Scarlet-Jade y Eden Sky
Alyxiënne
Lucas y Ethan

Rumannan: †Adri y Chima Arendsz-Croes y famia
†Milda y †Jenny Wever-Arendsz y famia
†Max y Lilian Arendsz-Galmeyer y famia
Rembert y Casilda Arendsz-Croes y famia
Enny Arendsz
Norman y Mena Arendsz-Croes y famia
†Roland Arendsz y famia
Clyde y Annie Arendsz-Tromp y famia
†Tintina Lacle

Cuñia/Swa: †Helen de Cuba y famia
†Norma y †Wim de L'or-de Cuba y famia
†Ernesto y †Vilma Arends-Rijna y famia

Sobrina-nan, Sobrino-nan, Prima-nan, primo-nan, Ihanan y demas famia:
Arendsz, de Cuba, Wever, Harms, Arends, Lacle, tur su amigo y amiganan di
Flor de Violeta y di Club kibrahacha 60+

Nos ta pidi disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia
Dia pa condolencia lo ta diamars, 21 di mei 2019 na Aurora Funeral Home
entre 7pm cu 9pm. Acto di despedida lo ta diaranzon, 22 di mei 2019 na
Aurora Funeral Home di 2pm pa 4pm, despues sigui pa acto di cremacion
den seno familiar.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na
cas.

Enbes di krans of flor un donacion pa Club kibrahacha 60+ lo ta
altamente aprecia.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699



**Drenta su portanan cu
gradicimento,
drenta su tempel cu
cantica di alabansa,
glorific'e, bendiciona su
Nomber.
Salmo 100:4**

Cu dolor na nos curason
nos kier anuncia
fayecimento di nos ser keri:

**Luis Eduardo Richardson
Nomber di cariño "Wichi"
*20-06-1928 - †17-05-2019
Ex-empleado di Postkantoor**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia kier a gradici
tur esnan
cu na un manera of otro a duna nos
sosten, consuelo y forsa
durante e tempo dificil cu e fayecimento
y entiero
di nos defunto stima:

**Faustina Maria Tromp-
Boekhoudt
" Maria, Machi"**



Boso muestra di atencion ta di hopi aprecio y un gran sosten pa
nos. Un danki na un y tur cu a manda carchi, krans, whatsapp,
email y a hasi yamada nan telefonico.

Un danki special ta bay na zusternan y vrijwilligers di Hospice
Atardi, Ortiopedagogisch centrum, Integrated Security Services
Aruba. Tambe na Aurora Funeral Home pa cu su bon servicio y
atencion.

Boso muestra di atenshon tabata un gran Consuelo pa nos.

**Na mes momento nos ta invita famia, bisiña-, amigo- y
conocirnan
pa compana nos na 3 Santo Sacrificio di Misa dialuna 20 di
mei, diaranson 22 di mei y diabierna 24 di mei pa 6.30 pm
na misa Santa Anna na Noord. Despues di ultimo misa tin
un rosario na cas; Boegoeroei # 95**

Boso presencia ta altamente aprecia.

THE CINEMA RENAISSANCE MARKETPLACE



Valid May 20 - 22, 2019

Schedule is subject to change

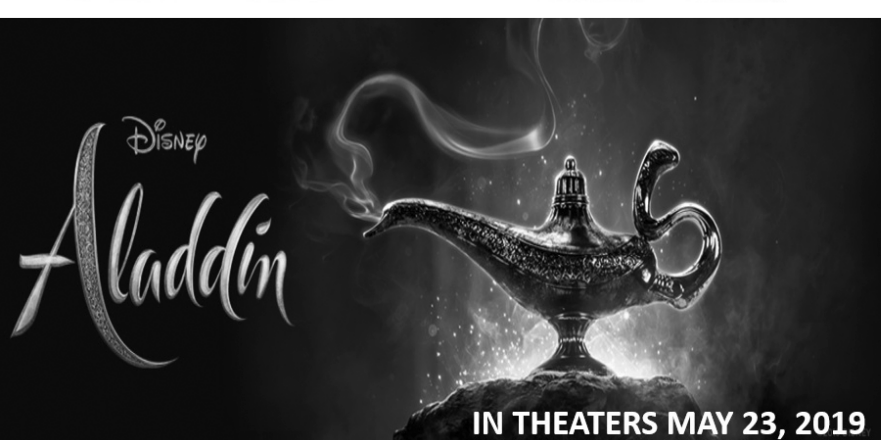
Please visit us at www.thecinema.aw for more information

A DOG'S JOURNEY 4:45 – 7:00 – 8:00	PG13	SP SUB
JOHN WICK: CHAPTER 3 4:30 – 7:30 – 9:30 – 10:15 – 10:30	R	SP SUB
THE HUSTLE 5:45 – 8:45	PG13	SP SUB
POKEMON DETECTIVE PIKACHU 4:15 – 6:30	PG	SP SUB

THE CINEMA PREMIUM - VIP

JOHN WICK: CHAPTER 3 4:00 – 6:15 – 7:00 – 10:00	R	SP SUB
AVENGERS END GAME 9:15	PG13	SP SUB
THE HUSTLE 4:00	PG13	SP SUB

LOWER PRICES AND BETTER REWARDS WITH YOUR SUPERCARD



Kimberly Winter di Panama corona como Teen Turismo Mundial 2019



a haci diferente tour rond di e isla pa conoce mas di Aruba. Tambe a haci varios training pa asina a duna un show pa publico.

Den categoria di “Teen Turismo Mundial”, tabatin cuatro candidata cu a participa pa e corona. Ademas di e entrevista cu e cuerpo di hurado, nan a presenta riba escenario den nan trahe di baño y tambe trahe di gala.

Na final di e anochi, e ganadora absoluto di Teen Turismo Mundial 2019 a bira Kimberly Winter di Panama. Ademas di esaki, el a gana premio tambe di Miss Amistad, premio di Trahe Tipico, premio di Miss Cultura, y tambe premio di Trahe di Gala.

Prome finalista (Vi Reina) a bira Nalani Corujo-Morales kende ta di Puerto Rico. E dos ultimo finalistanan a haya premio di Princesa, y nan ta Odalis Rivero di Aruba. Odalis a gana tambe premio di Trahe Fantasia. E otro finalista ta Ailin Huerta Espinola di Paraguay. Ailin a gana tambe premio di Miss Fotogenica.

ORANJESTAD (AAN): Diasabra anochi den Cas di Cultura, e organizacion di GLW Foundation a tene e certamen internacional cu ta Miss Turismo Mundial 2019.

Varios candidata, tanto den categoria “Teen”, categoria “Miss”, y categoria “Señora” a bin for di diferente skina di mundo pa asina participa den e evento. Pa como un siman largo, cada candidata

Kooyman a reparti 50 buki di Curasonchi entre organizacionnan pa mucha



Happy birthday ta bay pa MRS. VIP, esta Delsy Bryson Peña Mota. Blessings from Mr VIP. May the Lord's blessing hive her peace full around her. May your steps be light and full of hope. Pabien Delsy, e ta un model special! Un dama completo! Cu Dios cuide pa semper. E ta haya hopi honor y bendicion di parti Mr. VIP, tambe di su suegro Geraldo 'Dingo' Bryson, di 14 yiunan, nueve nieta y 8 nieto. Cu lo celebra na grandi cu su dos yiu-nan Mageline y Emanuel, kendenan ta on cu nos 24/7.



ORANJESTAD (AAN): Dia Mundial di Buki ta un evento anual organiza pa United Nations riba 23 di april cu e meta pa promove lesamento. Riba e dia aki, Kooyman Aruba y Kooyman Curaçao a invita pueblo pa nomina diferente organizacionnan cu ta traha cu mucha, pa bin na remarke y ricibi un copia di e buki multilingual Curasonchi.

Un creacion di autornan Levi Silvanie (Curaçao) y Rosabelle Illes (Aruba), Curasonchi ta un curason cu hopi pasion y energia pero riba un dia e ta dicidi cu e kier ta algo otro cu djis un simpel curason.

Pa e motibo aki, Curasonchi ta dicidi di bay keiro rond di e curpa pa experiencia e bida di un wowo, nanishi, boca, horea y te asta man cu pia. Durante su aventura, Curasonchi ta siña hopi, pero e les



mas grandi ta bin ora e ta haya sa con importante un curason chikito den un mundo grandi ta.

Cu 27 ilustracion colorido crea pa Jowy Maasdamme, e storia ta aperece na e idioma Papiamentu, Ingles, Spaño y Hulandes. Mirando cu tur 1e klas di schoolnan basico na Aruba y Curaçao a ricibi un copia regalo durante campananan riba Dia Mundial di Curason y Dia di San Valentino, Kooyman Aruba, Curaçao y Boneiro a opta pa reparti 50 buki entre organizacionnan y fundacionnan cu ta traha cu mucha pafo di oranan di school y cu mas lo beneficia di e storia positivo di Curasonchi.

Despues di a ricibi varios nominacion, organizacion y fundacionnan na cada isla a keda selecta pa ricibi e regalo valioso aki. Na Aruba, a keda nomina organizacion y fundacionnan manera Tra'i merdia, Casa Cuna, Bon Nochi Drumi Dushi, YMCA Dakota y San Nicolas, Kiwanis Club of Aruba, Poliekliniek kindergeneeskunde, entre otro, mientras na Curaçao, Child First Foundation, Happy Villa Curaçao, Pedagogia Kinderopvang, Huize Sint Jozef, Stichting Felis, Casa Manita, entre otro, a keda nomina y lo ricibi un copia di Curasonchi.

Kooyman Aruba, Curaçao y Boneiro ta contento di por aporta na e desaroyo di nos muchanan a traves di un storia cu un mensahe profundo riba balor propio y e importancia di descubri bo proposito unico riba mundo.



NOW OPEN



LATEST DESIGNER FRAMES ARE MORE AFFORDABLE.

SHOP NOW ON CASH OR CREDIT

SHOP ON CREDIT & GET UP TO

**12 MONTHS
TO PAY**

COME IN FOR A

**FREE EYE
EXAMINATION**

OPENING HOURS:
MONDAY TO SATURDAY
9AM - 6PM

VISIT OR CALL US AT:
AMC UNICON MEGASTORE
L.G. SMITH BLVD, 144 ORANJESTAD
TEL: 521-1140


**Optica
unicon**
credito na bista!

www.opticaunicon.com  